

**MONTAGGIO - GARANZIA TOTALE**

# L. 500 - 5.000 - 50.000

## ... e gli omaggi?

- ◆ **RADIOMANGIANASTRI STEREO CON FM STEREO - IN OMAGGIO 1 ANTENNA - L. 59.000**
- ◆ **RADIOMANGIANASTRI STEREO CON FM STEREO - IN OMAGGIO 1 ANTENNA E 1 COPPIA ALTOPARLANTI PHILIPS 12 W L. 99.000**
  - ◆ **RADIOMANGIANASTRI STEREO CON FM STEREO - IN OMAGGIO 1 ANTENNA E PIASTRA ESTRAIBILE L. 130.000**
  - ◆ **ALTA FEDELTA' IN MACCHINA: EQUALIZZATORI, ALTOPARLANTI JENSEN - PIONEER - MARANTZ DA L. 29.000**
- ◆ **EQUALIZZATORE AMPLIFICATO A 5 BANDE, 30 W L. 57.000**

VIA SETTEFONTANE 27-29 - VIA SETTEFONTANE 36

**CORSO ITALIA 26 - TRIESTE**

**RUSTICO** vicino GRADISCA  
con ampi porticati, Aia, Stalle,  
Fienile, 7000 mq terreno al-  
berato in riva ad un fiume  
con **ORMEGGOLLO NATANTI**  
vendo o permuta. Tel. 040/  
338989. T. 11989 S.

**RUSTICO** con terreno Longera  
vendes, altro solo terreno in-  
definibile Trebiciano vendesi.  
Telefonare 753522. 1265 S

**SAIN** casa libera  
tissimo soggiorno 2 camere  
cameretta cucina doppi ser-  
vizi terrazzo posto macchina  
coperto giardino condominia-  
le mq 100.000 Rabino s.r.l. te-  
lefono 762081. 14-7 S

**S. FRANCESCO** vendesi apparta-  
mento seminuovo adatto ufici  
di 160 mq abitabili. Tel. 31762.  
11989 S

**SAN Giacomo** soggiorno cam-  
ra cucina servizio 9.500.000 Ra-  
bino s.r.l. telefono 762081. 14-7 S

**S. GIOVANNI** vendesi casa me-  
diata 100 mq 100.000  
appartamenti uno libero 100  
mq abitabili due garage 400  
mq terreno. Telefono 31762.  
11989 S

**SAN GIOVANNI** piccolo attico  
signorile, stanza, doccia, cu-  
cinetta, bagno, terrazza, cen-  
trina, ascensore vende li-  
bero Immobiliare CIVICA. S.  
11974 S

**SAN Giusto** (via Canale) 100  
appartamenti liberi di 2 cam-  
ere cucina bagno 27.400.000 sog-  
giorno 2 camere cucina bagno  
pioggia 36 mq 37.500.000  
Rabino s.r.l. tel. 762081. 14-7 S

**S. GIUSTO** ultimo piano belis-  
simo saloncino camera cuc-  
cina sala carina 25.000.000.  
Tel. 775700. 5.102 S

**S. LUIGI** villetta a schiera quat-  
tro camere cucina doppi ser-  
vizi 70.000.000. tel. 775700 geom.  
1622 S

**SISTIANA** appartamenti in vil-  
lette vendonsi prontissimo,  
lussuosi, con giardino, telefono  
206325. 642 S

**S. Maria** Ospedale, 8 al-  
loggi, 2 soffitte interamente oc-  
cupate. Rendita lorda 7% an-  
nuo, Lire 70.000.000, tel. 764848.  
050239 S

**STARANZANO AGENZIA IM-**  
**MOBILIARE VITTORIO**  
vendesi appartamento nuovo 2 stan-  
de letto con garage L. 28.500.000  
tel. 41599 largo Anconetta I  
57MONE S

**STRADA Fiume apparta-**  
to in palazzina pronta consegna  
vende impresa, telefonare al  
419637. 11918 S

**TERRENO** Rupingrande 3000 mq con progetto vendesi. Telefonare 227228. 11761 S  
**TERRENO** carsico ineditabile presso camionabile vende altro in poco lato pineta mare coltivabile con alberi rovi. 417071. 11895 S  
**TERRENO** cercasi edificabile circa 1000 metri quadri immune dalla periferia città, offerte di prezzo creolla poccia. Trieste centro. 21957. 11943 S  
**TERRENO** Opicina ineditabile pianeggiante mq 4000 anche frazionabile vendesi. Telescaro 2334. 12069 S  
**TERRENO** ineditabile vicino 1000-4000 mq zona Prosecco, 52806 pastori sardi. 11782 S  
**TERRENO** occasione 3000 mq nella campagna di Pieve del Grappa un capannone con attrezzo 2 km da Sistiana vende proprietario malaita, telefonare n. 239631 lunedì. 11811 S  
**TRILLO** terreno vendesi piazzetta da restaurare 100 colla appartamenti, due mandsarde, due negozi, mq 900 circa, Coperto. Tel. 06/352003. 21957. 11943 S  
**UNIVERSITA'** Trieste ricerca per propria facoltà lettere locali da acquistare superficie 400 - 600 mq possibilmente zona urbana o suburbana. Lazzaretto Vecchio, Rive, inviare offerte scritte a rettore Università, Piazzale Europa. 12062 S  
**VENEZIA** appartamento 130 mq libero completamente restaurato, Tel. 743224. 12059 S  
**VENEZIE** in stabile signorile centro città appartamento 190 mq, tre stanze, cucina, bagno, ripostiglio, cantina, riscaldamento autonomo, ascensore Massima riservatezza. Scrivere a Publikompass cassetta postale 1915 S  
**VENEZIE** Valsugana appartamento in palazzina tristezza servizi, tel. 744399. 11776 S  
**VENEZIE** due casette zona Canova, 100 mq, tre stanze, pulizia con locali parti vuoti e coperti occupati, prezzi convenienti, tel. 758661 per appuntamenti. 11970 S  
**VINO** ottimo affare vigna agricola zona S. Giuseppe fondo valle. Tel. 725311 dopo le 16 lunedì. 12066 S  
**VINIS** 3000 mq terreno costruibili libero maggio S. Barbara. Tel. 263110 dopo le 16 lunedì. 12086 S  
**VIA** Canova (adiacente via Rossetti) soggettorio camera camerata, 100 mq, 15 milioni 900.000 Rabino s.r.l. telefono 762081. 147 S

**VIA Severo**, libero, camera, camerata, cucina, servizi (7 milioni). Rabinò s.r.l. Telefono 762081. 14-7 S

**VIA Molino a Vento** libero recente signorile salone 2 camere bagno 2 balconi. Rabinò s.r.l. Telefono 762081. 14-7 S

**VIA Puccini**, recentissimo, soggiorno, camera, cucina, bagno, giardino pensile, 29.900 mq. Rabinò s.r.l. Tel. 762081. 14-7 S

**VIA Severo** libero signorilmente adatto anche uso ufficio appartamento di 260 mq più 680 mq terrazzo 139.500 mq. Rabinò s.r.l. Telefono 762081. 14-7 S

**VIA Settefontane** bellissimo appartamento soggiorno 2 camere cucina bagno balconi recente costruzione piano alto 33.000 mq. Rabinò s.r.l. telefono 762081. 14-7 S

**VIA Ronchetto** recente soggiorno camera cucinino bagno 14 milioni Rabinò s.r.l. telefono 762081. 14-7 S

**VIA dell'Istria** liberabile recente soggiorno 2 camere cucinino bagno 24.500 mq. Rabinò s.r.l. telefono 762081. 14-7 S

**VIA Petronio** (adiacente via Rossetti), recentissimo libero, signorile, piano alto, 2 camere, bagno, balconi, 35.800 mq. Rabinò s.r.l. Telefono 762081. 14-7 S

**VIA Giulia**, soggiorno, 2 camere, camerata, cucina, bagno, servizi, riscaldamento, 7,5 milioni 800.000. Rabinò s.r.l. Tel. 762081. 14-7 S

**VILLA mono-bifamiliare vendesi** Ocicina 280 mq terreno 1700 mq, tel. 778700 geom. Sironi 11921 S

**VILLA o casetta con giardino**, zona Rozzoli o S. Vito, cerca. Telefonare 60996 dalle 8,30 alle 18,30. 14-7 S

**VILLA a schiera libera Muggia** fronte mare recentissima salone camera 2 camerette cucina doppi servizi cantina terrazza giardino. Rabinò pontile 82.000 mq. Rabinò s.r.l. Telefono 762081. 14-7 S

**TENDO piccoli appartamenti in casa vecchia** oppure tutta la casa. Telefono 734559. 11829 S

**10.000 mensili e quota di 10.000 mensili** e quota di 10.000 mensili occupati tre vani più accessori. Informazioni e visite in via Udine 16 dalle 15 alle 17,30. 14-7 S

**7.500 mensili e quota di 7.500 mensili** e quota di 7.500 mensili occupati due vani più accessori. Informazioni e visite in via Udine 16 dalle 15 alle 17,30. 14-7 S

**TURISMO E VILLEGGIATURE**  
T Lire 300 per parola

**AFFASCINANTI vacanze** - nuovissimo Hotel Mizar su spiaggia privata, promontorio Gargano, fra verdi coltine e mare limpidissimo - posti letto: 150 sole Trenmiti - Panorama inpareggiabile bellezza - Prenotazioni subito telefonando: 0884-97021 - 97022. 15-100259 T

**CERCA** 1899 per tutto agosto vogliono 4 persone con giardino o limitrofo. Telefonare TS 040-742161.

**CORVARA** agosto affittasi monolocale 4 locali, telef. (0471) - 37374 ore past.

**FAMIGLIA** cinque persone cerca appartamento mese agosto zona Duino - Barcola, telefonare 93972 dopo le 16.

**FORNI DI SOPRA** posti liberi mese di luglio con pensione completa. CISS, via Mazzini 23, 36010. 11879 T

**LORENZA** affittata: Sella di Noce appartamento ammobiliato, contratto semestrale, cinque vani con 7 letti, garage 200cc. 74257. 11962 T

**PENSIONE** Sella Alpina, S. Pietro di Cadore luglio 10 - 12.000 camere con servizi ottimo trattamento. Telefonare 0435-62723 e 62690. 115 T

**MATRIMONIALI**

U Lire 300 per parola

**ABBIAMO** rivista contenente docidomia variegatissima, proposte matrimoniali, ogni età, residenza, condizioni. Risolverete sollecitamente. Volerete solidità. Inviavmo gratuitamente. Scrivete a: Publiskompas, cassetta 45, Milano, 02-222380.

**BELLI** ASPETTO capiente sposeranno. 60-62enne, cerca la attrazione priva di righe. Scrivere a Publiskompas, cassetta n. 12-D, 34100 Trieste. 11908 U

**LAUREATO** celibe posizione 45enne sposerrebbe. Inviare 36enne disposta trasferirsi. Patenza 43632 fermoposta Venezia. 433/PD U

**DATE** soli: scrivete a: Segretaria S. Zita 3 - 16128 Genova, tel. (010) - 542940. Proponiamo favolosi matrimoni. 258-GE U

**IMPATICA** arzilla vedova settantenne sposerrebbe. Inviare affettuoso morizzato o con patente pari condizioni. Scrivere Publiskompas, cassetta

37. ENNE presenza, lavoro sicuro, cerca compagna scopo matrimonio. Scrivere a Publikkompass, cassetta n. 8-D, 34100 Trieste. 11886 U

**DIVERSI**  
V Lire 300 per parola

ALMA affari, amori, amuleti. Cronomanzia. «Nostradamus». Non teme concorrenza. Te. 750248. 9919 V

CHEIRO - PARAPSICOLOGIA, chiaroranza, magnetismo, introspezione. AMOI affari, problemi. Telefonare 775453. 12073 V

**ciet** 

**ROZZOL - MELARA II**  
Edilizia convenzionata  
**MUTUO AL 4%**  
Appartamenti di  
varie grandezze

**VISIDE** srl 

INFORMAZIONI  
E VENDITE:  
**Costruzioni VISENTIN**  
Via F. Severo 115, tel. 54831

**ANIMALI**  
W Lire 250 per parola

**LEVAMENTO** degli Asburgo, S. Pier d'Isone (Gorizia) dispone cuccioli leviero afgano, genealogia campioni, prezzi concorrenziali. Tel. 0481/70410, 65/Monf. V

**ORKSHIRE** Terrier mesi tre con pedigree vendesi. 12002 W

**ASTORI** belgi eccezionali alta genealogia occasionalmente prezzo VANTAGGIOSISSIMO. A

**REGALASI** bellissimo cucciolo nero a persona amante anima possibilmente giardini. Telefonare ore pasti 181793. 12046 W

**REGALO** micio un bellissimo tigrato. Tel. 51647. 12063 W

**VENDO** cuccioli pastore tedesco, telefonare 273417. 11761 W

**ROULOTTE, NAUTICA, SPORT**  
Z Lire 230 per parola

**A.A.A. ALLI AUTOMOTONAUTICA** Piero Ostuni motori fuoribordo Johnson British Seagull, 1500 cc. 1200 cc. 1000 cc. 750 cc. 500 cc. 250 cc. 125 cc. 75 cc. 50 cc. 25 cc. 12 cc. 6 cc. 3 cc. 1 cc. 0,5 cc. 0,2 cc. 0,1 cc. 0,05 cc. 0,02 cc. 0,01 cc. 0,005 cc. 0,002 cc. 0,001 cc. 0,0005 cc. 0,0002 cc. 0,0001 cc. 0,00005 cc. 0,00002 cc. 0,00001 cc. 0,000005 cc. 0,000002 cc. 0,000001 cc. 0,0000005 cc. 0,0000002 cc. 0,0000001 cc. 0,00000005 cc. 0,00000002 cc. 0,00000001 cc. 0,000000005 cc. 0,000000002 cc. 0,000000001 cc. 0,0000000005 cc. 0,0000000002 cc. 0,0000000001 cc. 0,00000000005 cc. 0,00000000002 cc. 0,00000000001 cc. 0,000000000005 cc. 0,000000000002 cc. 0,000000000001 cc. 0,0000000000005 cc. 0,0000000000002 cc. 0,0000000000001 cc. 0,00000000000005 cc. 0,00000000000002 cc. 0,00000000000001 cc. 0,000000000000005 cc. 0,000000000000002 cc. 0,000000000000001 cc. 0,0000000000000005 cc. 0,0000000000000002 cc. 0,0000000000000001 cc. 0,00000000000000005 cc. 0,00000000000000002 cc. 0,00000000000000001 cc. 0,000000000000000005 cc. 0,000000000000000002 cc. 0,000000000000000001 cc. 0,0000000000000000005 cc. 0,0000000000000000002 cc. 0,0000000000000000001 cc. 0,00000000000000000005 cc. 0,00000000000000000002 cc. 0,00000000000000000001 cc. 0,000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000001 cc. 0,00000000000000000000005 cc. 0,00000000000000000000002 cc. 0,00000000000000000000001 cc. 0,000000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000000001 cc. 0,00000000000000000000000005 cc. 0,00000000000000000000000002 cc. 0,00000000000000000000000001 cc. 0,000000000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000000000001 cc. 0,00000000000000000000000000005 cc. 0,00000000000000000000000000002 cc. 0,00000000000000000000000000001 cc. 0,000000000000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000000000000001 cc. 0,00000000000000000000000000000005 cc. 0,00000000000000000000000000000002 cc. 0,00000000000000000000000000000001 cc. 0,000000000000000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000000000000000001 cc. 0,00000000000000000000000000000000005 cc. 0,00000000000000000000000000000000002 cc. 0,00000000000000000000000000000000001 cc. 0,000000000000000000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000000000000000000001 cc. 0,00000000000000000000000000000000000005 cc. 0,00000000000000000000000000000000000002 cc. 0,00000000000000000000000000000000000001 cc. 0,000000000000000000000000000000000000005 cc. 0,000000000000000000000000000000000000002 cc. 0,000000000000000000000000000000000000001 cc. 0,0000000000000000000000000000000000000005 cc. 0,0000000000000000000000000000000000000002 cc. 0,0000000000000000000000000000000000000001 cc. 0,005 cc. 0,002 cc. 0,001 cc. 0,0005 cc. 0,0002 cc. 0,0001 cc. 0,005 cc. 0,002 cc. 0,001 cc. 0,0005 cc. 0,0002 cc. 0,0001 cc. 0,005 cc. 0,002 cc. 0,001 cc. 0,0005 cc. 0,000000

**BARCA** vela «Alpa» 4 cuccette, senza patente, nuova. Prezzo ultraleggera. «Adriaboat», Riva Grumula 2. Abbigliamento nautico per vela e windsurf. Tutte le dotazioni sicure. 12014 Z

**BARCA** vela m 6,52, vele F.B. Evirunde 99 HP completa a vento subito. Tel. 70216. 12071

**BATTELLI** pneumatici «Novurandia» robusti, spaziosi, loggati. Prezzi imbattibili. «Adriaboat», Grumula 2. 12014 Z

**CABINATO** vela m 7 entrobor- do occ. vendesi, tel. 824435 ore past. 11996 Z

**CENTRO** vacanze Opicina, Na- piccione 110 Tel. 212626 giove- di 12 inizia vendendo a prezzi di realizzo di articoli da cam- peggio, alcuni tipi tende ven- dendo per roulotte. Inoltre vende assortimento Caravans usati. 12014 Z

**COMPRO** barchetta con orneg- gio a Grignano. Tel. 752381. 11809 Z

**EINAGH** 375, posti 4, occasione, ottime condizioni vendesi. Te- lefono 517871. 11917 Z

**FUORIBORDO** Johnson 9,5 gam- bo lungo vendi seralmente. 12067 Z

**FURIONE** 238 rialzato azzo- zato camper 4 letti. Telefono re 70828. 11717 Z

**GOMME** Viking con motore Evirunde 25 HP. Telefono re 11717. 11917 Z

**KUDU** Kit Diesel Hp 12, nuovo esemplare 1979. Autonautica Demarchi, D'Annunzio 25. 1191 Z

**MATERASSINI** pneumatici da letto 9.800, vari modelli. Tor- mastini Sport, via Mazzini 37-39. 050245 Z

**MOTORE** Evirunde modelli 73 e 79, prezzi contenuti per ultimi mesi d'estate. Autonautica Demarchi, D'Annunzio 25. 1191 Z

**MOTORE** «Mercury» 20 Hp eli- ca, poca potenza meno con- sumo, peso ridotto, prezzo specialissimo. «Adriaboat», Riva Grumula 2.2 12014 Z

**MOTORE** «GASCO» semicabinato m 6,5 motore Volvo Penta 130 Hp. vendesi a Grignano. Riv- gieri «Adriaboat», Riva. Riva Grumula 2. 12014 Z

**MOTOSCAFO** Chris Craft 26' Ex- press Cruiser metri 7,60, 4 po- sti, 130 Hp, 130 Km/h. Prezzo ve- loce, servizi in locale sepa- rato, pronta consegna con pos- seggio garantito. Concessiona- rio esclusivo Automotonautica. 12014 Z

**MOTOSCAFO** cabinato Chris Craft accessoriatissimo pronto all'uso, motore 7.000 cm<sup>3</sup>, telefonare 763023. 2039 Z

**NATILCUB** patenti vela e motore inizio corso 9 luglio ore 23.30 pratica 16 ore vela più 2 teorie notturne presso Autotest di S. VITOrio via Barrolo 4 tel. 414567. 11799 Z

**OCCASIONE** vendo gozzo 8 metri 21 cabine 4 posti letto con cucina coperta rimesso a nuovo con vela motorizzata 10.000. Telefonare 68861. 11930 Z

**OCCASIONE** motoscafo con motore Evinrude 50 HP completo dotazioni privato venduto, tel. 31711 lunedì ore negozio. 11930 Z

**OCCASIONE:** pilotina - motore scalo - gommone, via Zaulo 17, tel. 231680. 11936 Z

**OCCASIONE** roulotte come nuova da Adria posto 3 piti 11 m. 14 mq, tel. 231680. 11936 Z

**OCCASIONI:** motori fuoribordo Johnson 6 Hp anno 1969, Johnson 6 Hp anno 1977, Mercury 12 Hp anno 1970, Evinrude 18 Hp anno 1971, Mercury 40 Hp elettrico anno 1977 privati vendendo. Rivogliersi Automobili e Moto Ostim, via Machiavelli 28. 11937 Z

**DIMBELLONI** per spiaggia fanse assorte L. 13.900. Tommasini Sport, via Mazzini 37-39. 11938 Z

**PILOTINA,** motore Johnson 25 C.V. ben attrezzata zattera a Barcaia vendute, Telef. 765194 Ugento pastì. 11699 Z

**"PILOT"** dieci ciclistoni Automatica Demarchi, D'Annunzio 25. 11991 Z

**SOLAZI SOCCORSO MARE,** ologografi (prove dimostrative) per la Marina Mercantile della Pirotecnica Industriale MUGNAIONI, fornitori del Ministero della Difesa; distributori per l'Esercito e la Guardia Armata. Per informazioni scrivere Alabilità G. B. Pizzani, Di su Designazione del Ministero della Marina Mercantile e su licenza del Ministero dell'Interno. Commissione Tecnica di Commissione Registrazioni, Dichiarazioni, Attestazioni Assistenza.

Segnali Marittimi di Soccorso, Carte Maree e nautiche, stampe e incisi, l'esperienza e la sicurezza del «SOS MARE» a servizio dei diportisti. BERNARDI, TRIESTE-ROMA-RAPALLO D'ADRIE - Esercizio di servizi per Trieste, Gorizia, Udine e Pordenone. 12030 Z

**OLUETTE** Elmagh metri 6

**ROULOTTE** Roller 203 m 4/60  
anno 1977 mal viaggiato super  
accessoriata vendesi, Telefono  
9r 39161, 11870 r

**SCAFÒ** PLANANTE con cabina  
motore MAYNARD 20 Hp oppure  
35 Hp vendesi, Telefono 94811  
44411 (040) 69691, 11990 r

**SCAFÒ** pilotina 6 m predispo-  
sto entro e fuoribordo, dot-  
tazioni rina ormeggio, motor  
3 Hp nuovo riserva, Telefono  
9r 627890, dopo 19 da 11222 r

**SCAMBIO** bellissimo posto bar-  
ca al Villaggio del Pescatore  
con altro a Grignano compen-  
sando le spese, Tel. 755111, 11887 r

**TAVOLE** a vela Board Sailer,  
Windglider e Hi-Fly anche con  
facilitazioni pagamento di  
Dimensions Sport, via Mite-  
no, 21. Inoltre molte accessori,  
ricambi portausi, 11977 r

**TAVOLE** a vela Freyrie in ven-  
dita da Tommasini Sport, via  
Mazzini 37-39, 050425 r

**TENDA** a cassette mini 3 m 3  
lire 96.000, Tommasini Sport,  
via Mazzini 37-39, 050425 r

**TENDA** 3 posti con tre brandi  
per neveghi, un formello, una  
tampada, lire 20.000, Tomma-  
sini Sport, via Mazzini 37-39,  
050425 r

**USATO** motori e imbarcazioni  
con modelli Automatici De-  
marchi d'Annunzio 25, 11891 r

**VENDESI** barca a vela cabina-  
ta m 5, accessoriata, T. 77272 r

**VENDESI** 23 arredato complet.  
Via Economico n. 5, tel. 754248,  
11962 r

**VENDESI** barca tipo pilotina  
con accessori, prezzo compen-  
sazione, Telefonare 870655 po-  
merigi, 11777 r

**ENDO** passerà ungherese me-  
tri 6,30, tugata, diesel cavello  
10 m, vele, posto barca. Telefo-  
nare 0431-832-8865

**ENDO** barca yetrosensina sette  
metri, motore, vele 4 letti in-  
tre 7.000.000, Tel. 573066

**ENDO** barca vele 7,50, 5 letti,  
wc, cucina, pronta alla boa-  
Te, Tel. 723251, 12049 r

**ENDO** W. Porsche 914 1700 cc  
con nuovo perfetto o gomitoli  
con gomma di ricambio com-  
pletato con motore o barca.  
Tel. 758671, domenica o  
lunedì ore pasti, 12050 r

**ENDO** barca Tabbari 700 cm  
1977 accessoriata, Telefonare  
ore pasti (0481) 30047, 558 r

**INDSURF** e Mistral originali

[illegible]

# DARW

**OROLOGI AL QUARZO IN UNA VASTISSIMA GAMMA (A LANCETTE «DESIGN 80», DIGITALI CON CRONOMETRO E SVEGLIA E TANTE ALTRE FUNZIONI) TUTTI DI ALTISSIMA PRECISIONE: MASSIMO SCARTO 3 SECONDI AL MESE.**



# DARWIL

**Realizzati per ogni esigenza - Curati nell'estetica**  
Sono dotati di funzioni e programmi sofisticati,  
memoria selettiva e precisione eccezionali

DARWIL DARWIL DARWIL DARWIL DARWIL - TRIESTE PIAZZA SANT'ANTONIO NUOVO 4 (I, II, III piano) - TEL. 61932, 61201 - DARWIL DARWIL DARWIL DARWIL DARWIL



Trieste (34122) Via S. Pellico 8  
Tel.: 755255-755955 (centralino a ricerca automatica)  
Concess. Pubblicità: Publkompass, p. Unità d'Italia 7

# IL PICCOLO

DEL LUNEDÌ

Lunedì, 9 luglio 1979

Anno 98 (Sped. abb. post. Gr. 1/70 - 7.0 n.) Lire 250  
N. 730 nuova serie Fondazione 1981

Il giornale si riserva di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI: C/O Postale 11/5396; ITALIA con «Complemento Illustrato» annuo L. 45.000, sem. 22.500, trim. 17.300 (col Piccolo del lunedì L. 87.750, 89.000, 90.250) - ESTERO annuo L. 105.000, sem. 52.500, trim. 39.375 (col Piccolo del lunedì L. 116.000, 80.000, 81.250) - Copia arretrata L. 500  
INSEZIONI: F5, tel. 24531/2/3 - Fraz. mod. Commerciali L. 41.000 (testi post. e data prestabilita L. 49.200) - Redaz. L. 49.000 (P. L. 58.000) Pubb. L. 70.000 (P. L. 84.000) - Finanziari e leg. L. 1500 al mm alt. (larg. 1 col.) - Necrologia L. 900-1800 p.p. (Partecipazioni L. 1200-2400 p.p.) - Economici prezzi su rubrica (domen. +20%) IVA 14%

## LA PAUSA DI RIFLESSIONE DOMENICALE DI PERTINI A CASTELPORZIANO

# Uscisci dal nuovo nome del presidente incaricato

Anche il nome di Bettino Craxi fra i candidati

## Il Pli per un governo a cinque

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Pertini ha trascorso l'intera giornata nella quiete della residenza presidenziale di Castel Porziano per la pausa di riflessione seguita alle consultazioni con i dirigenti dei partiti. Nulla di trapietato, però, sulle sue intenzioni. Convincerà oggi al Quirinale la personalità politica cui intende affidare l'incarico per la formazione del nuovo governo. C'è molta attesa per la scelta che farà Pertini. La situazione è ancora molto incerta, anche se sembra si stia facendo strada, in casa socialista, l'ipotesi — affiorata durante il dibattito nella direzione del Psi — di un'instaurazione in Parlamento nei confronti del futuro governo.

Si tratterà di vedere, adesso, come sarà accolta dai partiti, e soprattutto dai due maggiori interlocutori che sono la Dc e il Psi, la designazione del nuovo presidente incaricato. L'interrogativo è al centro dell'attenzione e delle previsioni del mondo politico. Sarà un socialista, un esponente dell'area laica, oppure un altro democristiano?

I nomi dei candidati possibili sono quattro: il segretario del Psi Bettino Craxi che, stando ad alcune indiscrezioni, si auterebbe gradito anche ai repubblicani; il presidente del Psdi Giuseppe Saragat, indicato dal suo partito come primo candidato (ma i socialdemocratici hanno detto di non avere pregiudiziali verso altri eventuali candidati); il repubblicano Venturi del presidente della Dc Flaminio Piccoli.

Naturalmente, a ciascuna di queste ipotesi se ne legano altre sull'atteggiamento che il presidente incaricato, che si assumebbero nel caso in cui la designazione dovesse privilegiare l'uno o l'altro candidato. Si tratta — è opportuno sottolineare — di supposizioni che non si rievano dalle prese posizioni ufficiali delle forze politiche, i cui rappresentanti dopo le consultazioni di sabato sera al Quirinale (a parte i socialdemocratici che hanno formulato esplicitamente il nome di Saragat) sono apparsi piuttosto cauti nell'indicare candidati alla carica di presidente del Consiglio, ma insistenti nel voler mantenere negli ambulatori di Montecitorio e nelle sedi dei partiti.

Stando a tali indiscrezioni, il vertice democristiano non sarebbe nettamente contrario all'ipotesi del conferimento dell'incarico ad un socialista a condizione, però, che i socialisti entrino a pieno titolo nel futuro governo. Ma il Psi rifiuterebbe la mancata partecipazione di compiere un passo del genere. «Quello che possiamo concedere, al massimo», si sostiene in via del Corso, «è l'astensione sul voto del futuro governo. Non si deve parlare nemmeno di appoggio pieno in sede di votazione».

In casa socialista, tuttavia, non tutti la pensano allo stesso modo. Un eventuale incarico a Craxi di formare il governo potrebbe modificare di colpo la situazione. Il Psi, cioè, vedrebbe presentata la sua richiesta di dare un volto nuovo all'esecutivo e non è difficile prevedere che la posizione ufficiale del partito sul problema del governo verrebbe rimessa in discussione.

I termini della questione resterebbero sostanzialmente immutati nel caso in cui la scelta del Capo dello Stato dovesse cadere su un altro esponente laico (Saragat? Venturi?). I socialisti, cioè, una volta ottenuto un capo del governo appartenente all'area laica sarebbero disposti a passare dall'astensione teorica al voto favorevole? C'è, infine, l'ipotesi del candidato democristiano. Il Psi è disposto ad accettarlo al posto di Andreotti? Tutte queste ipotesi, come si vede, riportano purtuttavia al discorso che il Psi che costituisce, come è stato più volte rilevato, l'«ago della bilancia» per giungere alla formazione di una maggioranza parlamentare in grado di sostenere il futuro governo. Gli occhi del mondo politico, dunque, subito dopo il conferimento dell'incarico da parte del Capo dello Stato, si appunteranno sul partito di Craxi.

I repubblicani insistono su presidente laico. Il capogruppo del Pri a Montecitorio, Mammì, ha affermato ieri che i repubblicani considerano la possibilità di un presidente del Consiglio democristiano «una scelta negativa e importante. Essa quindi — ha aggiunto Mammì — non può essere affidata a un governo minoritario e non duraturo, che non sia in grado di affrontare con autorevolezza e forza i problemi del Paese, né tantomeno può costituire un tentativo destinato in partenza al fallimento».

La posizione dei socialisti è stata anche il tema del discorso fatto ieri dal ministro socialista Montecitorio Preti, il quale ha affermato che il incarico che Pertini pone il partito socialista «dipende dall'atteggiamento del Psi — ha aggiunto Preti — se il presidente incaricato avrà successo».

A. C.

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

ROMA — «Il Pli non si è montato alla testa dopo gli ottimi risultati elettorali. Il nostro moderato successo è stato accolto con la stessa compostezza con la quale furono accettati i precedenti regressi. Non c'è tra noi nessuna «rana di Esopo», sappiamo benissimo che il buio è più grosso, e che spesso ci troviamo di fronte a due buoi». Con queste parole, il segretario Zanonè ha concluso i lavori del consiglio nazionale liberale, il primo dopo il duplice successo elettorale. Il consiglio nazionale ha anche approvato una mozione, con 86 voti favorevoli e 21 astenuti. La mozione esprime favore per il fatto che si sia ricostituita in Parlamento la possibilità di una fisiologica dialettica tra maggioranza ed opposizione, mettendo al bando maggioranze unanimitarie, confuse e paralizzanti; ed esprime quindi l'esigenza che il nuovo governo abbandoni le logiche e i metodi del passato, e si fondi sulla maggioranza concordata dei partiti di democrazia liberale, di democrazia socialista e della Dc, «in un rapporto di equilibrio fra le varie componenti e con un programma incentrato su pochi punti essenziali».

Nella sua replica, Zanonè ha confermato l'indicazione del partito per un governo a cinque, dal Pli al Psi, e la preferenza per una presidenza di un esponente laico, che sia però sostenuta da una maggioranza accettata, per evitare che un secondo fallimento, dopo quello di Ugo La Malfa, ne ostacoli la realizzabilità anche in futuro.

In breve, questi gli altri punti della replica. Poi la scelta di Berlinguer per il compromesso storico indica che i comunisti giudicano ancora questa come la strada più breve verso il potere. Tuttavia il partito deve ancora compiere numerose «conversioni» ideologiche, e potrà farlo meglio stando all'opposizione. Poi i liberali avranno un rapporto di particolare attenzione verso i socialisti, fondazione della diversità, anche per contrastare nel governo l'egemonia democristiana. Dc: ha fatto un uso illuminato della propria posizione di maggioranza relativa, ma non avendo il 51 per cento non può porre un governo al paese, solo pretendere di essere nel governo.

F. A.

## L'8 LUGLIO 1978 FU ELETTO CAPO DELLO STATO

# Pertini, un anno dopo



DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Sono stati due telegrammi ufficiali, quello di Nilde Jotti e di Amintore Fanfani, a salutare il primo anniversario dell'elezione di Sandro Pertini alla massima carica dello Stato. Esattamente un anno fa, l'8 luglio, Pertini diventava il settimo Presidente della Repubblica italiana. Dopo dieci sedute di candidature contrastate, di veti, di ritiri e dopo sedici «epoch edificanti» scrutini, un piccolo uomo appartenente alla schiera dei grandi della Repubblica, del Nenni, dei Parri, dei Terracini, otteneva con una votazione plebiscitaria senza precedenti (832 sì), il consenso a salire i gradini del palazzo.

Reduce da una lunga esperienza di presidente della Camera (dal '68 al '76 nell'arco di due legislature), Pertini, arrivava alla soglia del Quirinale in un momento particolarmente difficile, di fronte a un Paese dilaniato e angosciato prima dalle ferite del terrorismo e poi dalle sconcertanti vicende giudiziarie che portavano alle dimissioni del presidente Leone.

Alberto Castagna

Continua in 2.a pagina

## UDIENZA APERTA A WASHINGTON SUI «SALT»

# Battaglia americana

DALLA REDAZIONE ROMANA

Mentre il Presidente Carter prosegue le sue consultazioni a Camp David sulle possibili risposte alla crisi energetica, il trattato con l'URSS per la limitazione degli armamenti strategici giunge alla prima fase del travagliato processo di ratifica. Da oggi, infatti, la commissione esteri del Senato di Washington procederà a una serie di udienze sul «Salt 2» destinata a prolungarsi per tre settimane. Il testo dovrebbe quindi passare in aula in settembre o in ottobre. Il voto è atteso verso la fine dell'anno.

La discussione dell'accordo comincia in un clima tutt'altro che favorevole. È sintomatico che il presidente della commissione, Frank Church dell'Idaho, una «colombina» dichiarata, ritenga necessario compensare il suo appoggio al «Salt» con una serie di dichiarazioni improntate alla massima fermezza su altri temi internazionali, come

Formosa o il Medio Oriente. Soltanto in questo modo egli ritiene di poter salvaguardare la sua popolarità in un momento in cui i dubbi sulla attenzione sono quanto mai diffusi.

In Senato siedono 62 democratici e 38 repubblicani. La maggioranza richiesta per la ratifica è di due terzi. Ma la linea di frattura tra fautori e oppositori delle intese non rispecchia il confine tra i due partiti. La necessità di fronteggiare la sfida imperiale dell'Unione Sovietica e di bilanciare il suo massiccio riarmo ha incrinato il tradizionale consenso bipartitico sulle grandi scelte di politica estera e i «moscusi» sono già una ventina, mentre il Presidente può contare su non più di 40 o 50 sì. Il rifiuto secco del trattato appare oggi poco probabile, ma si profila una richiesta di emendamenti incisivi al testo, che Mosca ha già fatto sapere di non voler accettare.

Determinante verrà ad essere l'atteggiamento dei repubblicani moderati (i «advisors» sono già impegnati in attacco frontale contro il «Salt»). Il loro capofila, Howard Baker del Tennessee, aspira alla candidatura nelle prossime elezioni presidenziali, ed è consapevole del proprio ruolo decisivo, già manifestatosi in precedenti occasioni, quali l'approvazione del trattato sul Canale di Panama, la revoca dell'embargo sulle forniture militari alla Turchia o il «pacchetto» delle vendite di armi a Egitto, Israele e Arabia Saudita. Baker ha già detto che l'accordo, così come si presenta, è inaccettabile e necessita di correzioni. Egli intende comunque trarre il massimo vantaggio politico dalla sua mediazione.

E' tutta l'ala moderata dell'opposizione repubblicana a mirare, del resto, a un rilancio di fronte a una scena dominata dagli elementi più conservatori del partito. Essa punta soprattutto su Kissinger, che ha negoziato il «Salt 1» ma solleciterebbe ora non poche riserve sul secondo accordo. L'ex segretario di Stato sarà ascoltato dalla commissione come il generale Hag, che ha appena lasciato il comando delle forze Nato in Europa e non nasconde, a sua volta, più marcate perplessità.

Le implicazioni a livello di politica interna (anno tattico) sentite pesantemente i senatori hanno stabilito di non sentire gli ex presidenti Nixon e Ford per non offrire, si afferma, al primo un'importante tribuna in vista di un rientro nell'agonia nazionale. Carter, da parte sua, è al minimo della forza contrattuale. Incerto sulle misure energetiche, timoroso di una sortita di Ted Kennedy, a un livello assai basso di popolarità e battuto per la prima volta in un sondaggio da un repubblicano di destra — Ronald Reagan — egli non appare in condizione, almeno per ora, di far valere nel dibattito tutto il suo peso e la sua autorità.

Quanto ai socialisti, il loro comportamento, ispirato dall'ansia di veder ipotizzato da un processo decisionale aperto e per loro impercussibile l'intero disegno dell'attuale presidenza, è finora del tutto controproducente. Indirizzando un autentico «ukase» ai senatori americani, il ministro degli esteri Gromiko ha minacciato addirittura, in caso di caduta del «Salt», l'interruzione di ogni negoziato con gli USA (ipotesi non probabile, né realistica). L'ambasciatore a Mosca Malcolm Toon e il capogruppo democratico senatore Harry Byrd (Virginia) hanno tentato negli ultimi giorni di spiegare ai capi del Cremlino la complessità dei rapporti di forza in Campidoglio.

Ma proprio mentre Byrd lasciava l'Unione Sovietica dichiarando soddisfatto del colloquio avuto con Breznev, giungeva notizia di pressioni esercitate sulla Norvegia perché non ospiti installazioni d'ascolto americane destinate al controllo dell'osservanza degli accordi. Oslo, d'altra parte, condizionata da una posizione geografica esposta e da un quadro politico interno sensibile ai richiami neutralistici, ha reagito in modo incoraggiante per la preoccupazione russa. Postazioni elettroniche, ha dichiarato il premier Norli, saranno accolte soltanto dopo l'assenso di entrambe le superpotenze. All'altezza dell'estremità dell'arco difensivo europeo, la Turchia sembra contraria a ospitare gli impianti USA allentati dall'Iran. Ankara avrebbe poi ne-

Mario Nordio

Continua in 2.a pagina

## SI AVVICINA ALLA CONCLUSIONE IL CONTRATTO-GUIDA

# Forse i metalmeccanici al chiarimento decisivo

Primo passo sull'orario - Scotti prepara una proposta di soluzione

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Finalmente la tormentata vertenza dei metalmeccanici si sta avviando a una svolta concreta, e non solo verbale. Ieri sera, a tarda ora, i tre segretari generali della Fim, Gali, Mattina e Benivoglio, dopo alcune ore di colloqui con il ministro del lavoro Scotti, hanno rilasciato una dichiarazione che autorizza a sperare in una rapida conclusione della vertenza. Con il tramite di Scotti, Fim e Federmeccanica sono riusciti a raggiungere l'«agognato» «schiarimento» sulle questioni fondamentali, orario di lavoro al primo posto, e poi salario, inquadramento e scatti di anzianità. Un primo segnale era venuto nel pomeriggio da Donat Cattin, che parlando a Torino aveva sottolineato la necessità che entro pochi giorni, ma entro poche ore il ministro formulasse le sue proposte e che le parti si pronunciasero in modo da chiudere finalmente la vertenza.

Stando a quanto hanno dichiarato i tre segretari, nel corso del colloquio si sarebbe

raggiunto un accordo di massima sui settori di applicazione della riduzione dell'orario, mentre restano da approfondire alcuni punti di dettaglio e le modalità di tale riduzione. «Stringentes» è stata invece definita la trattativa in corso per il salario, l'incendio di colloquio con il ministro del lavoro Scotti, per cui a tale proposito non si prevede nessuna difficoltà. In nottata Fim e Federmeccanica hanno messo a punto i dati necessari a Scotti per formulare la sua proposta che dovrebbe essere resa nota oggi. Per cui sembra certo che si arriverà a una conclusione prima delle ferie e che il ventitato inasprimento delle agitazioni nelle fabbriche (era stata minacciata anche l'occupazione degli stabilimenti) potrà forse essere evitata.

L'unico problema che resta ancora aperto è quello della

clausola di garanzia per lo straordinario, che la Federmeccanica vorrebbe legare alla seconda fase della riduzione dell'orario. A tale proposito le parti hanno consultato alcuni giuristi nella speranza di trovare una soluzione.

Anche con l'Intersind, contrapparte pubblica di questa trattativa, la situazione sembra essere migliorata. Poco dopo l'inizio del colloquio si era registrata una battuta di arresto. Massaccesi si è recato dal ministro, dal quale deve evidentemente aver ricevuto un segnale di via libera, perché si termina nel colloquio ha dichiarato che le difficoltà riscontrate, imputabili alla presenza di due tavoli separati di trattativa, erano state superate grazie all'intervento ministeriale, e annunciando che le trattative sarebbero riprese di lì a poco in sede sindacale. Anche da parte sindacale sono stati rilevati consistenti avanzamenti sull'orario con l'Intersind.

Salvo nuovi colpi di scena, quindi, entro oggi si dovrebbe arrivare a una prima bozza di accordo, per concludere poi entro la settimana. Nel frattempo continueranno però le agitazioni già in programma, consistenti in sei ore di scioperi articolate nel corso della settimana.

Ubaldo Cosentino

## VOCI SU UN GRAVISSIMO DOCUMENTO TROVATO A PADOVA

# Un progetto di «golpe» nei piani dei brigatisti?

Delitti e bombe nei ministeri - Sospetti su servizi dell'Est

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Un piano per un vero e proprio colpo di stato sarebbe stato trovato in casa di uno dei capi dell'autonomia padovana arrestati il 7 aprile scorso, con l'accusa di associazione sovversiva e partecipazione a banda armata. Il progetto eversivo — informa una nota dell'agenzia Agf — che non ha trovato ancora conferma o smentita, prevedeva l'organizzazione di numerosi attentati contro edifici pubblici, scuole, caserme, sedi di partiti politici, ed inoltre il rapimento e l'uccisione di magistrati, funzionari di polizia ed alti ufficiali delle forze armate. Nella fase finale del piano per il «golpe», che come ha rivelato il pubblico ministero di Padova Pietro Calogero — doveva scattare a breve scadenza, prevedeva anche l'esplosione di potenti ordigni all'interno di ministeri ed altri uffici pubblici.

E' stata la scoperta di questo importante documento (fatto di date, cifre, scadenze precise, nomi e località) a provocare nuovi mandati di cattura — segnala ancora l'Agf — per

il reato più grave contestato finora ai leader di Autonomia accusati di essere membri della direzione strategica delle Brigate rosse: insurrezione armata, partecipazione al finanziamento del movimento, e poi in lotta continua. Luciano Ferrari Bravo (assistente di Toni Negri presso il seminario di dottrina dello Stato dell'Università di Torino) e Lauro Zagato (esponente dei gruppi autonomi veneti), tutti detenuti nel carcere romano di Rebibbia. La stessa accusa riguarderebbe anche Franco Piperno, il docente universitario ricercato per il caso Moro.

Le complesse indagini seguite alla scoperta del piano per il colpo di stato studiato dai brigatisti, che sono in corso in tutta Italia, ed in particolare, oltre che nel Veneto, a Milano, Napoli e soprattutto in Calabria dove sono attivi numerosi gruppi rivoluzionari dell'ultrasinistra. In pratica le Br sarebbero riuscite a stipulare un patto di azione con le più importanti e pericolose organizzazioni terroristiche di sinistra in vista di un'insurrezione armata a cui non sarebbero estranei i servizi segreti di alcuni paesi dell'Est europeo. Si sta, in realtà, indagando anche sui servizi di sicurezza.

Dopo la scarcerazione per mancanza di indizi del giornalista padovano Bruno Nicotri (risultato completamente estraneo alla vicenda Moro), continuano le perizie foniche sulle telefonate che le Brigate rosse fecero alla famiglia di Moro ad alcuni amici del presidente della Dc dopo la sanguinosa imboscata di via Mario Fani. Essendo ormai escluso che possa essere Nicotri il brigatista che la mattina del 9 maggio 1978 telefonò al prof. Franco Trillo per comunicare che il cadavere di Moro si trovava nel portabagagli d'un'auto parcheggiata nel centro di Roma, gli inquirenti dovranno eccitare se l'autore della telefonata possa essere uno dei presunti brigatisti tuttora in carcere. La Digos romana è convinta che la telefonata in questione sia stata fatta da Valerio Morucci, il terrorista arrestato insieme ad Adriano Faranda. Ma i giudici certamente decideranno di fare effettuare una perizia fonica sulle voci di tutti gli arrestati.

R. R.

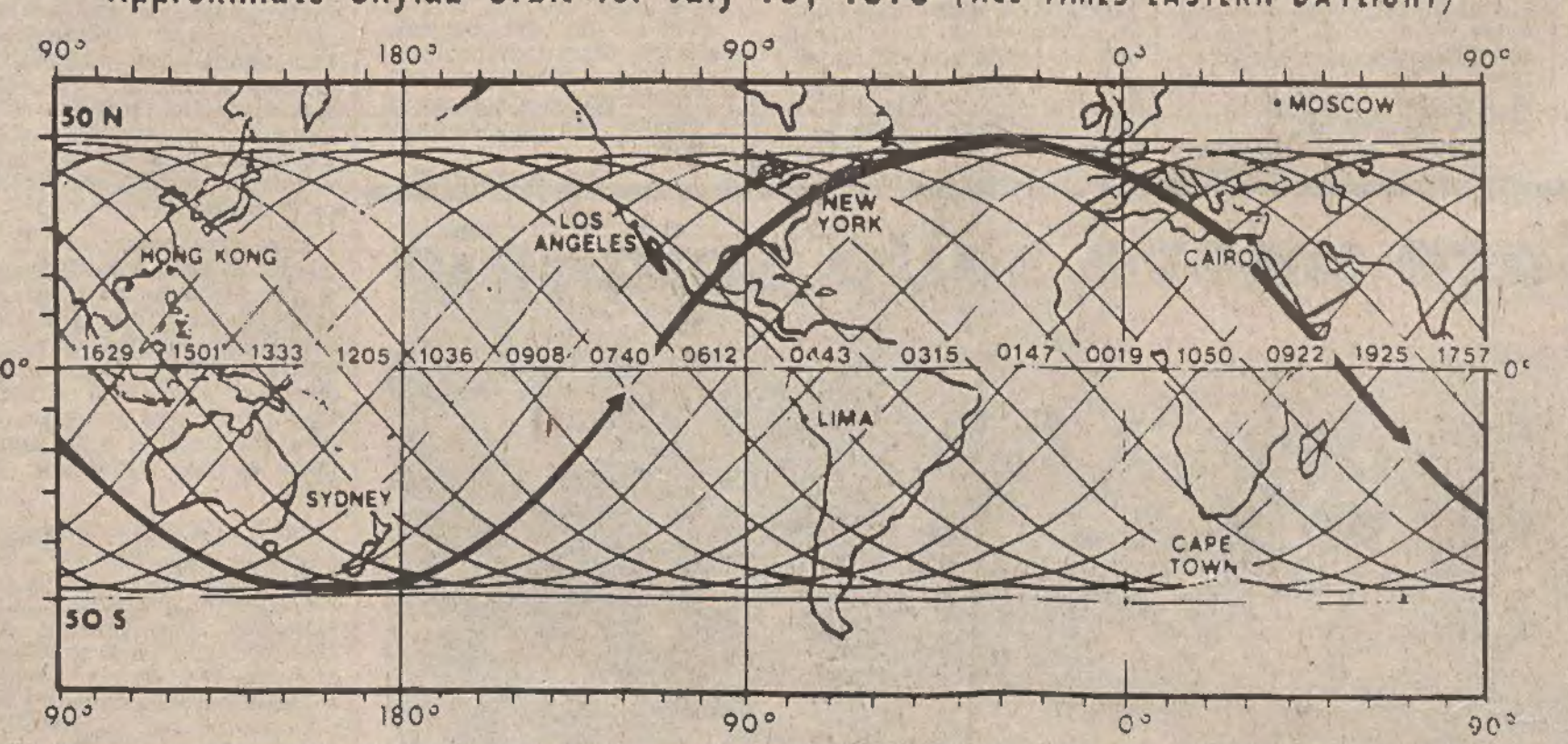
**Giunto a Roma il Cancelliere Schmidt**  
ROMA — Con un aereo speciale proveniente da Bonn è giunto ieri sera a Roma il Cancelliere della Repubblica federale tedesca Schmidt. Il Cancelliere, che si tratterà a Roma due giorni in forma privata, sarà ricevuto questa mattina (come riferiamo in seconda pagina n.d.r.) in udien-

## LA NASA HA COMUNICATO LE PRESUMIBILI «ROTTE» DEL LABORATORIO SPAZIALE

# «Disegnata» l'agonia dello Skylab L'Italia è nell'elenco dei bersagli

Il momento più probabile per la caduta è mercoledì sera - In funzione a Roma la «sala operativa»

Approximate Skylab Orbit for July 10, 1979 (ALL TIMES EASTERN DAYLIGHT)



Il diagramma delle orbite dello Skylab; quella in neretto rappresenta quella che avrà inizio domani verso le ore 2 (italiane). Le altre sono sfalsate di circa un'ora e mezzo una dall'altra. Una di queste passerà anche sopra l'Italia. (tel. Ap)

tro potrebbe avvenire ovunque con un anticipo o un ritardo di 20 ore. Mappa non particolarmente precisa delle orbite dello Skylab indicano che il laboratorio spaziale dovrebbe sorvolare l'America del Sud dirigendosi verso l'Atlantico. I funzionari hanno nuovamente messo in rilievo che l'ora indicata è soltanto l'ora che è al centro di un periodo di 40 ore che le previsioni indicano come il lasso di tempo in cui il rientro dello «Skylab» può avvenire e hanno aggiunto che il laboratorio può cadere in un momento qualsiasi di un periodo che va dalle prime ore di mercoledì al tardo pomeriggio di giovedì.

In una dichiarazione della Nasa si legge: «Gli ultimi dati del radar del Nord (comando difesa aerea nordamericano) indicano che lo Skylab rientrerà nell'atmosfera terrestre e si disintegrerà il 11 luglio con una «finestra» di maggiore probabilità che va dalle 2.30 (ora italiana) resti il luglio alle 18.30 (ora italiana) del 12 luglio. Un portavoce della Nasa ha detto che con l'espressione «finestra» intende che il Nord ritiene che quello sia il periodo di tempo nel quale lo Skylab rientrerà a Terra. Il portavoce ha confermato che ai fini delle previsioni, le 22.30 (ora italiana) di mercoledì 11 è il 22.30 la parte nord-occidentale del Perù in direzione Sud-Est. Nei successivi 22 minuti esso sorvolerebbe il Perù

centrale, l'estremità sud-occidentale della Bolivia, la parte nord orientale dell'Argentina, il confine tra Brasile e Uruguay e l'Atlantico. La Nasa ritiene che due terzi dello «Skylab» si incendieranno senza causare danni quando entreranno in contatto con gli strati superiori dell'atmosfera ma circa 800 parti del laboratorio spaziale, di peso oscillante tra pochi chili e circa due tonnellate, potrebbero ricadere in una fascia lunga 600 chilometri e larga 160 chilometri.

La Nasa ha dichiarato che vi è una probabilità su 152

che un frammento dello «Skylab» possa colpire un qualsiasi essere umano in un qualsiasi punto del mondo, mentre le probabilità che una determinata persona in un determinato luogo venga colpita sono una su 600 miliardi. Le nuove mappe non forniscono rispetto alle precedenti informazioni molto più dettagliate sulle principali città che potranno trovarsi o meno sotto l'orbita dello «Skylab» nel periodo di rientro previsto.

Le mappe pubblicate dalla Nasa indicano che i paesi sorvolati durante la maggior par-

te della «finestra», tra le prime ore di mercoledì al pomeriggio di giovedì sono i seguenti: — Europa: Spagna, Portogallo, Francia, Italia, Svizzera, Austria, Cecoslovacchia, Belgio, Germania occidentale, Polonia, Jugoslavia, Ungheria, Romania, Bulgaria. — Africa: ex Sahara spagnolo, Mauritania, Mali, Alto Volta, Ghana, Angola, Botswana, Africa del Sud, Marocco, Algeria, Niger, Chad, Repubblica centroafricana, Zaire, Tanzania, Mozambico, Libia.

Continua in 2.a pagina















## GIORNALE DI TRIESTE

CONCORRENZA SUL FRONTE DEI TRAFFICI CON L'OLTRALPE

## Si contende a Trieste la funzione di «porta»

Venezia si oppone al previsto traforo di Monte Croce carniato e lancia la proposta alternativa d'una galleria gomma-rotaia

La rivista «Porto di Venezia», edita dal Provveditorato dello scalo lagunare, riporta nel suo ultimo numero alcune considerazioni sui porti dell'Alto Adriatico, riconoscendo «un valore strategico alla fascia litoranea da Ravenna a Trieste ai fini di uno sviluppo integrato nel quadro del Centro Europeo». «E' vitale», sottolinea, «per l'Adriatico possedere un sistema di penetrazione oltre le Alpi orientali, e le proposte Quadrante Europa, Venezia-Monaco, galleria di Monte Croce Carnico, sono soluzioni parziali, contraddittorie, scardinate».

E più avanti: «Trieste non può pensare di risolvere con una politica campanilistica lo squilibrio che determinerà l'asse Monaco-Piemonte, per la strada delle Caravanche».

Pertanto, la rivista del Provveditorato di Venezia propone la revisione dei due trafori alpini delle Alpi Aurine e di Monte Croce Carnico, per lavorare invece in direzione di un unico traforo gomma-rotaia capace di congiungere al confine in una zona ben centrata, da Comelico a Forni Avoltri, le due direttrici provenienti da Trieste e da Ravenna, Chioggia e Venezia. Si sostiene, insomma, che bisogna evitare lo spreco di due trafori alpini. E più avanti, il provveditore del porto di Venezia scrive: «Occorre muoversi in tempo perché la schiera dei nostri concorrenti (cioè concorrenti a Venezia) effettivi e potenziali si va sempre più ingrossando per contenderci i mercati del Centro Europa. Indubbiamente l'amm. Stocchetti inserisce fra i concorrenti anche il porto triestino, che, sembrerebbe fosse l'ultimo arrivato. La rivista, che ha carattere di portavoce ufficiale degli ambienti del porto, pubblica le cifre dei traffici veneziani per il 1978, con le indicazioni macroeconomiche, ma in essa non c'è traccia alcuna dei dati relativi al traffico transitorio estero-estero operante a Venezia: un vero mistero».

Intanto i circoli politici veneti intendono forzare la mano al Parlamento nazionale per il referendum sulla Monaco-Venezia, mentre secondo quanto un autorevole quotidiano finanziario milanese apprende da Bolzano, che Silvio Magnago, leader della Volkspartei, ha dichiarato che il suo partito non approverà mai il passaggio dell'autostrada che da Venezia dovrebbe raggiungere Monaco. Questa dichiarazione ha sollevato le ire dei circoli portuali veneziani che contestano a Magnago il diritto di interferire nella questione.

La fascia litoranea che da Ravenna porta a Trieste ha indubbiamente un valore strategico per i traffici, ma non per tutti i traffici estero-estero, perché gli scali che da Ravenna arrivano a Venezia dispongono già di un enorme serbatoio nazionale, ricco di industria e di valori agricolo-pastorali. Invece il nostro porto ha il vuoto nel proprio retroterra nazionale, ridotto ad un fazzoletto di terra carsica e ad alcune industrie dell'asciutto e dell'area orientale del Friuli.

Sembra che i circoli portuali veneziani non siano disposti a riconoscere la tradizionale e secolare funzione triestina nell'ambito del retroterra centro europeo. E' l'unica prospettiva aperta al nostro porto: se si rinuncia ad essa, non resta che

metterlo interamente al servizio degli sport nautici. Dall'annuario 1977 della nostra Camera di commercio risulta che dopo Rotterdam, Trieste è il secondo porto europeo per i traffici di transito (compresi ovviamente anche il petrolio, materia prima niente affatto trascurabile): nel 1977 abbiamo pertanto manipolato per conto estero-estero 30,354 milioni di tonnellate, contro appena 76.367 ton. di Venezia.

Con questa magrissima cifra Venezia non dovrebbe poter imporre patti o condizioni a Trieste, anche se quella amministrazione portuale svolge un'attissima propaganda proprio nel tradizionale hinterland della nostra città. Avessimo noi un comprensorio Marghera Mestre ed un uberoso Veneto alle spalle non ci preoccuperemmo se non marginalmente di reperire altro cliente, mentre Venezia intende per forza diventare la «Porta del Centro Europa». Scrive la rivista citata.

(«Il Porto di Venezia») che lo scalo lagunare dispone di ferrovie, autostrade, strade statali a iosa; Trieste attende ancora il primo colpo di piccone per la galleria del Carnico, e da decenni il raddoppio della Pontebbana.

Dante Lunder

## Una circolare della P.I. sul personale comandato

Il provveditorato agli studi dà notizia di una circolare del ministero della P.I. con la quale è stato disposto che le amministrazioni statali, associazioni ed enti interessati, presso cui siano già in atto comandi di personale ispettivo, direttivo, docente ed educativo, invino entro martedì 10 prossimo, direttamente alle competenti direzioni generali, ispettorato per l'istruzione artistica e per l'educazione fisica e sportiva e Servizio per la scuola materna, richieste di conferma o di nuova assegnazione per l'anno scolastico 1979-80.

## L'ora «congelata»



(Infototo) Il pesce è fresco, ma l'ora è «congelata». Da un pezzo le lancette del vecchio orologio della Pescheria centrale di Riva Nazario Sauro sono ferme sulle tre e qualche minuto. In attesa delle riparazioni consolidiamo pensando che, com'è noto, anche gli orologi hanno ragione due volte ogni 24 ore. Ma quando?

TUTTORA AL CENTRO DI VIVACI POLEMICHE LA PIAZZA-BAZAR

## I «troni» del Ponterosso hanno troppi pretendenti

Una risposta della Confesercenti ad alcuni ambulantisti in attesa

Nel «bazar» del Ponterosso, verso il quale affluisce la clientela d'oltreconfini per rifornirsi di blue-jeans e delle altre merci offerte in vendita sulle bancarelle non c'è posto per tutti coloro che vorrebbero esercitare in quella zona il loro commercio. Da qui proteste, anche clamorose, degli «ambulantisti» in lista d'attesa e polemiche che hanno trovato recentemente eco nelle nostre pagine.

Alla nota di un gruppo di venditori ambulantisti ospitata sul «Piccolo» di giovedì scorso così replica la segreteria cittadina della Confederazione italiana esercenti attività commerciali e turistiche.

«La Confesercenti non è sindacato dei «51» ambulantisti della «lista d'attesa», non ha mai preteso di esserlo. La Confesercenti è sindacato di categoria nel quale molti venditori ambulantisti si riconoscono e molti anche tra i «51», che ne dica l'autore della nota alla quale diamo risposta. Per questa categoria e non per un «certo gruppo» nel quale ravvisiamo del resto un'estrema diversità di situazioni, il nostro sindacato, con l'apporto e l'incoraggiamento dei suoi organizzati, intende dare il suo contributo per una soluzione equa, dignitosa e soprattutto complessiva del commercio ambulante cittadino, attraverso la sua pianificazione.

«Senza alcun dubbio il commercio ambulante si svolge con maggior profitto sul mercato del Ponterosso che non su qualsiasi altra area cittadina. Questo è noto anche alla Confesercenti (che ha sede in questa piazza) ed è proprio con questa consapevolezza e facendosi portavoce della categoria che il nostro sindacato ha sempre formulato le istanze di soluzione in favore di questa, come la richiesta di assegnazione al commercio di merci varie, delle aree del Ponterosso destinate alla vendita degli ortofrutti e oggi eccedenti rispetto alle esigenze di quel settore; oppure il mantenimento degli undici posteggi sulla carreggiata antistante la Banca Nazionale del Lavoro.

«E' è ancora con questa consapevolezza che la Confesercenti ha ostacolato in tutti i modi l'approvazione della «delibera» intesa a regolamentare il commercio sul Ponterosso, ritenendo il numero dei posteggi disponibili anziché cercando il modo di utilizzarli meglio. Il nostro, anzi, è stato l'unico sindacato di categoria a inoltrare, a nome dei venditori, un ricorso al Comitato di controllo.

«Anche il Consiglio comunale, espressione della cittadinanza, ha peraltro emesso un giudizio sfavorevole all'impiego del numero dei posteggi sul Ponterosso. Bisogna perciò prendere atto di questa volontà e formulare proposte alternative che tengano conto anche delle esigenze del resto della comunità.

«Visto che sul Ponterosso la possibilità di lavoro concessa, restavano poche, era necessario stabilire con il criterio più corretto quali dovessero essere i fortunati che avrebbero occupato i posteggi situati in una grataoria che stabilisse la priorità di certi sugli altri, mediante l'assegnazione di un punteggio derivante da anzianità di attesa, puntando con questi criteri alla costituzione di un gruppo delimitato di turnisti per l'occupazione dei posteggi che si rendevano occasionalmente liberi sull'area del Ponterosso.

«Per gli altri e anche per lo sviluppo più organico e qualitativamente migliore del settore, era auspicabile arrivare all'assegnazione di nuove aree o alla regolamentazione e all'incanaglimento di quelle in qualche modo già interessate al commercio ambulante;

piazza Garibaldi ad esempio, per la quale gli ambulantisti che già vi lavorano, chiedono misure idonee a consolidarla come mercato, affinché cessi di essere solo un rifugio occasionale per coloro che non trovano posto in Ponterosso; o la zona di piazza Cavana, per la quale è richiesta dal venditori un'analoga regolamentazione. Queste le nostre proposte per la soluzione di un problema non facile senza indugiare ai sistemi fin qui adottati: quello del clientelismo, o del sopruso e della prepotenza.

«Proposte diverse potranno venire dall'amministrazione comunale, alla quale compete per legge il compito della pianificazione di questo comparto del commercio. Auspiciamo un pubblico pronunciamento da parte dell'assessore dott. Galazzi sugli intendimenti della nuova Giunta: potrebbero servire a stroncare molte polemiche attribuendo ad ognuno le sue responsabilità».

**Allievi sottufficiali**  
Il ministero della Difesa ha indetto un arruolamento volontario nell'esercito per le varie

category di allievi sottufficiali che frequenteranno il 43° corso nella scuola A.S. di Viterbo. La domanda in carta legale deve essere presentata al distretto militare di residenza dai giovani alle armi entro il 1.º agosto prossimo.

Chiarimenti sulle modalità concernenti il corso (limiti di età, titoli di studio, requisiti particolari, carriera, ecc.), potranno essere richiesti ai distretti militari presso i quali sono disponibili appositi opuscoli concernenti il bando d'arruolamento. Tutte le disposizioni relative all'arruolamento in questione sono inoltre riportate nei manifesti murali che saranno affissi in ogni comune della Repubblica.

Consiglioionale — A San Giovanni il consiglio è convocato per le 19.30 di stasera nella sede di Rondella del Boschetto 3/F, con all'ordine del giorno, fra l'altro, l'esame del piano generale di riorganizzazione degli uffici e servizi del Comune; una richiesta di cambiamento dei confini delle sezioni elettorali presentata dagli abitanti di strada per Basovizza; la ristrutturazione della commissione del capigruppo e di quella per la sanità e i servizi sociali.

## LE ORE DELLA CITTA'

Arte pro arte

«Etia Di Paolo, un fiorileggio di appassionata ricerca poetica: questo il tema di questa sera al Teatro camera collegato con Arte pro arte per i partecipanti al corso di disegno tenuto da Maurizio Fardini. Lucio Develiga presenterà agli amici del sodalizio la raccolta inedita: «... e noi tiriamo poesia». L'appuntamento è per le 19.

Sul sentiero del re

Domenica prossima 15 luglio la Società Alpina del Friuli, sezione di Trieste del Cai, effettuerà una gita in Val Rio del Lago e la traversata del rifugio «Brunner» al rifugio «Corbis lungo il vecchio sentiero del re di Sassonia, originale tracciato in quota, poco noto ma quanto mai interessante e panoramico. La partenza in pulman avverrà alle 6.10 da piazza dell'Unità. Programma, particolareggiato e iscrizioni in sede dalle 19 alle 21 tel. 60377, sabato escluso.

Amici dei funghi

Il gruppo micologico «Bressolani» ricorda che ogni lunedì, a cominciare da quest'oggi, nella sede di Giustina 10, si provvederà al ritiro delle 19 alla classificazione dei reperti.

Sci estivo

Lo Sci Club XXX Ottobre organizza questo fine settimana alcune sessioni di sci estivo: sulla Marmolada per agonisti e provetti; sul Monte (Sella Nevea) per ragazzi. Per informazioni gli interessati si rivolgano alla sede di via Silvio Pellico 1, tel. 68795.

Lava-stira

«Pro Senectute» ricorda che è entrato in funzione un secondo servizio di lavaggio a benzina degli abiti, per gli abbonati della lavanderia «Rita» in salita di Zugnano 4-2. Gli abbonati si rivolgano per le prenotazioni all'ufficio di piazza San Giovanni 6 (tel. 766924) dalle 10 alle 12 dei giorni feriali, sabato escluso.

«Alcolisti anonimi»

Opera anche a Trieste una sezione della nota organizzazione internazionale Alcolisti anonimi. Funziona sulla base dell'auto reciproco tra persone afflitte dallo stesso grave problema, nello spirito che nessuno può aiutare un alcolizzato meglio di un alcolizzato. Gli interessati si rivolgano al numero 78517 dalle 15 alle 19 dei lunedì e venerdì.

Carta, stracci e abiti

Dalle 16 alle 19 di tutti i giorni feriali prosegue la raccolta di carta, stracci e abiti nella sede del Centro missionario di via San Luigi, al pianterreno, sotto il campanile della chiesa.

Viesse Pelletterie

Continua la vendita totale di tutta la merce esistente per rinnovo dei locali. Borse ombrelli valigie borse da viaggio e pelletterie in genere a prezzi vantaggiosissimi. Visitateci e ne avrete la conferma! Pelletterie Viesse Volti di Chiocia 1.

Omaggio a Quarin

Al termine di una celebrazione che ha visto riuniti vedenti e non vedenti è stata data lettura dell'atto di conferimento, a nome di Giovanni Paolo II, della commendatura di San Gregorio a Casimiro Quarin, presidente del Centro apostolico ciechi, da lui fondato assieme al compianto prof. Carlo Tomer nel 1963. Al prof. Quarin, insegnante di applicazioni tecniche al Birmeyer, che nell'occasione è stato vivacemente festeggiato dagli aderenti all'Adas, è pervenuto un messaggio augurale del vescovo Belmondo.

Campeggio club

Il Campeggio club Trieste organizza dal 10 al 20 agosto un soggiorno-campeggio estivo a Malga Cisa (Marmolada). Gli appassionati di dello sci potranno cimentarsi sulle bellissime piste della Marmolada assai bene innevate e vaste sono le possibilità di gite ed escursioni nella zona. Possono partecipare al soggiorno tutti i campeggiatori anche non soci.

Segreteria Anfaa

Per tutta l'estate la segreteria Anfaa, Associazione famiglie adottive o affidarie, è aperta il martedì dei lunedì dalle 9.30 alle 11 e il pomeriggio del giovedì dalle 16 alle 18.

Viesse Pelletterie

Continua la vendita totale di tutta la merce esistente per rinnovo dei locali. Borse ombrelli valigie borse da viaggio e pelletterie in genere a prezzi vantaggiosissimi. Visitateci e ne avrete la conferma! Pelletterie Viesse Volti di Chiocia 1.

## UFO nel nostro cielo: elicottero tenta l'inseguimento

Un elicottero all'inseguimento di un UFO, nel cielo di Vicenza. I fatti hanno avuto inizio intorno alle 10.45 del mattino quando una pattuglia dell'Aeronautica ha avvistato un misterioso oggetto, oblungo e scuro, apparentemente immobile, in posizione verticale, a una cinquantina di metri di altezza sull'abitato. Via radio la segnalazione dell'UFO è giunta ad un elicottero in servizio di pattugliamento, che si è immediatamente diretto verso il misterioso oggetto.

Da breve distanza l'UFO è risultato essere un corpo cilindrico, lungo fra 3-4 metri, del diametro di circa 80 cm., di fondo nero e soltanto apparentemente fermo. L'oggetto si allontanava inaspettabilmente verso est. Il mistero è stato completamente risolto soltanto nel pomeriggio quando un secondo UFO, identico a quello della mattina, è stato visto alzarsi da un prato sotto il controllo di un gruppo di ragazzi.

L'UFO era un dirigibile solare, un sottilissimo involucro riempito di semplice aria scaldata dai raggi del sole. Un oggetto in vendita in tutte le edicole d'Italia.

## CROCIERE D'AGOSTO

Mn. KARELIYA — 11-18/8 Genova - Malaga - Madera - Casablanca - Da Lure 540.000. Tr. SOBINOV — da Genova 8-20/8 Crociera «Vela Mass» da Lure 677.000 e 26/8-1/9 Crociera «Vela di Cappai» Lure 464.000.

Richiedete i programmi dettagliati. Pochi posti disponibili!

Ufficio Centrale Viaggi - Corr. CIT Trieste: Piazza Unità d'Italia 6, tel. 62621.

Muggia: Riva de Amici 19, tel. 271295.

IL MONDO AL GIUSTO PREZZO

## dott. P. REICH

SPECIALISTA

PELLE E VENEREE

Riceve: 11.30-13 - 18-19.30

Via San Lazzaro n. 20

Telefono 63331

## TOUR della SPAGNA

11/15/19 in autotrasporto e nave, alberghi di 1 cat., pensione completa, Lire 750.000 + tasse.

UFFICIO CENTRALE VIAGGI - Corr. CIT

Trieste: Piazza Unità d'Italia 6, tel. 62621 - Muggia: Riva de Amici 19, tel. 271295

IL MONDO AL GIUSTO PREZZO

## dentiere rotte?

Riparazioni IMMEDIATE

LABORATORIO ODONTOLOGICO

Corso Italia 1

Telefono 7221

Ore 8.30 - 12.30 e 18 - 19

## SIENA PER IL PALIO

15-19/8 IN PULMAN, ALBERGHI di 11 CAT., VISITA CITTA'

Lire 142.000 + tasse

UFFICIO CENTRALE VIAGGI - Corr. CIT

Trieste: Piazza Unità d'Italia 6, tel. 62621

Muggia: Riva de Amici, 19 - tel. 271295

IL MONDO AL GIUSTO PREZZO

## dott. U. CIOLI

SPECIALISTA PELLE E VENEREE

Ore 12-13.30 e 18-20

VIA TORREBELLICCA 43, TEL. 617-9

(angolo via G. Carducci)

DI SCENA I «PICCOLI DI PODRECCA» CHE VEDREMO DOMANI SERA AL TEATRO ROMANO

## Con le marionette il finale a Muggia



Questa sera con inizio in piazza Marconi a Muggia e domani sera alla stessa ora al Teatro romano (in caso di maltempio all'Auditorium) verrà presentato lo spettacolo delle celebri marionette di Vittorio Podrecca.

I «Piccoli di Podrecca» entusiasmano il mondo quali protagonisti di migliaia di recite in 52 diversi Paesi e furono applauditi da trenta milioni di spettatori.

Oggi il patrimonio dell'artista triestino è stato recuperato dal nostro Teatro Stabile che è riuscito a dare nuova vita a questo genere di spettacolo. Per la rappresentazione di domani sera i posti si prenotano alla Biglietteria centrale.

Lo spettacolo delle marionette di Vittorio Podrecca da sera a Muggia è, com'è noto, l'ultimo della rassegna «Teatro-ragazzi» in piazza. All'ordine del giorno di questa giornata conclusiva della manifestazione figura, con inizio alle 10.30 nella sala «Lo Squero» della cittadina l'atteso convegno sul tema «Allestimento e regia».

All'incontro hanno assicurato la loro partecipazione dram-

maturchi, scenografi, registi, operatori culturali, insegnanti, esponenti sindacali; tra cui Tinin Mantegazza, presidente dell'Associazione teatro ragazzi (Agis), Gabriele Ferraboschi del Teatro delle Etrusche, Gian Renza Morico, docente di storia del teatro all'Università di Torino, Franco Passatore del Teatro stabile di Torino, Tonino Conte del Teatro della Tosse di Genova, Francesco Macedonio, regista, Renato Borsoni, direttore artistico del Centro teatrale Bresciano, Nuccio Messina, direttore operativo e Sergio d'Osmo, direttore artistico del Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia.

La rassegna «Teatro-ragazzi» in piazza si è svolta con il patrocinio dell'Azienda di soggiorno e del Comune di Muggia, dell'Astrea-Agis della Provincia di Trieste e del Teatro stabile del Friuli-Venezia Giulia, avvalendosi della collaborazione del teatro popolare «La Contrada».

La manifestazione, a livello nazionale, che giunge oggi felicemente al termine, si affianca a quelle analoghe di Roma, Torino e Brescia, tutte stimulate dal crescente interesse per il teatro dei ragazzi.

Passano ai Comuni singoli o associati ed alle Comunità montane le funzioni relative all'assistenza materiale e morale, comprensiva degli interventi economici straordinari, dei soggiorni per cure termali e climatiche, del ricovero in Casa di Riposo, dell'assistenza sostitutiva.

Alle Regioni sono trasferite le funzioni concernenti la qualificazione, riqualificazione, addestramento e perfezionamento professionale nonché gli interventi finalizzati al reinserimento degli invalidi nell'attività produttiva.

Le Sedi dell'Inail sono a disposizione degli invalidi del lavoro per fornire chiarimenti e delucidazioni.

L'Istituto assicurerà altresì ogni necessaria collaborazione agli enti locali per l'attuazione del provvedimento.

Pensionati enti locali — Per il ricupero degli interessi legittimi, i pensionati già dipendenti degli enti locali, che abbiano riscosso il premio indennità fine servizio con mesi di ritardo, si possono rivolgere alla Ccd-Uil (largo Papa Giovanni XXIII, n. 5, stanza n. 30) tutti i giorni dalle ore 17 alle 19 (sabato escluso).

ca in favore di invalidi e loro figli nonché gli interventi per favorire la vita di relazione degli invalidi.

L'Inail manterrà le funzioni amministrative concernenti gli interventi economici a carattere continuativo a favore dei grandi invalidi del lavoro, l'elargizione dei distintivi di onore e l'erogazione integrativa di fine anno a favore dei grandi invalidi nonché le prestazioni protettive ed i presidi speciali.

Inoltre l'Inail continuerà a svolgere a favore degli invalidi del lavoro e degli infortunati e superstiti le attività di servizio sociale previste dagli artt. 126 e 256 del Testo Unico dell'assicurazione infortuni.

Le Sedi dell'Inail sono a disposizione degli invalidi del lavoro per fornire chiarimenti e delucidazioni.

L'Istituto assicurerà altresì ogni necessaria collaborazione agli enti locali per l'attuazione del provvedimento.

Pensionati enti locali — Per il ricupero degli interessi legittimi, i pensionati già dipendenti degli enti locali, che abbiano riscosso il premio indennità fine servizio con mesi di ritardo, si possono rivolgere alla Ccd-Uil (largo Papa Giovanni XXIII, n. 5, stanza n. 30) tutti i giorni dalle ore 17 alle 19 (sabato escluso).

linea filante.... ma...

è solo una presentazione

chi mi conosce

sa quanto ho dentro

un motore pronto scattare silenzioso

accessibilissimo

per ogni operazione

sospensioni per viaggiare

comodi e sicuri

un cambio per chi ama guidare

guidarmi per divertirsi

FORD FIESTA

FORD FIESTA

FORD FIESTA

FORD FIESTA

FORD FIESTA

FORD FIESTA

FORD FIESTA



NUOVA CONCESSIONARIA Via Caboto 24 • Via S. Francesco 11 • Sistiana-S.S. 104 • Trieste

## CIRCUITO DELLA SPAGNA

in autotrasporto (da GENOVA a BARCELONA con i TRAGHETTI CANGURI)

3-17 agosto

BARCELONA - SARAGOZZA - MADRID - SEGOVIA - TOLEDO

CORDOVA - SIVIGLIA - GRANADA - ALICANTE - VALENCIA

SAGUNTO - TARRAGONA

COMBINAZIONE AEREO - PULMAN 6-16 AGOSTO

U.T.A.T. - Via Imbriani 11 (telefono 767831)

Galleria Protli 2 (telefono 68311)

Aut. Min. 4.20776 del 23.4.79

ancora 5 giorni

per riempire la tua tessera

"amico di S. Giacomo"

i bolli nei negozi aderenti (quelli con il marchio) fino a sabato 14 luglio! Approfittane perché potresti essere proprio tu uno dei fortunati...

design antonio demicheli



## CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

SPOLETO: PUBBLICO IPNOTIZZATO DAL TEATRO DI TERAYAMA

## Il magico sincronismo degli artisti di Tokio

«Directions to servantes» affascinante anche se «indecifrabile»

## NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

SPOLETO — Ecco finalmente approdati al velivolo del Teatro Nuovo gli acrobati, giocolieri, attori, mimici, cantanti del teatro satirico Terayama. Decisamente, lo spettacolo di prosa di cui si è parlato da Londra (dove era stato presentato la scorsa stagione) è giunto un coro di lodi, che affermano addirittura che «Directions to servantes» sia il più bello spettacolo straniero da molti anni a questa parte.

Entrando in teatro si sapeva poche cose; per esempio, che il testo è tratto da un'opera satirica di Jonathan Swift, oppure che si sarebbero trovati davanti ad un raro esempio di «teatro totale».

Occorre però premettere che il consueto ruolo di spettatori è stato notevolmente pregiudicato poiché non è certamente cosa di tutti i giorni assistere a rappresentazioni in puro giapponese che non è una di quelle lingue insegnate alla scuola dell'obbligo.

A parte la sua «indecifrabilità», lo spettacolo è affascinante. Il regista Terayama ha liberamente tratto il testo da Jonathan Swift. Immediatamente sorregge il ricordo delle riduzioni di «Gulliver» che molti avranno letto da bambini. Letti e gustati con una certa angoscia. Infatti Swift, spesso contrabbando come autore per la gioventù, non possiede neanche un gramo di quella bonomia che si richiede a uno scrittore di libri per ragazzi. Sta di fatto che i suoi libri sprizzano lavoro e cattive idee da ogni parola, spesso sono violentissimi libelli di opposizione e critica sociale. Anche questo «Directions to servantes» non è da meno. Swift, nel solito tono graffiante e polemico, indica una quantità di regole assurde di comportamento per i servitori, consigliandoli sul miglior modo di servire il padrone.

Il regista Terayama ha manipolato il testo originale per asservirlo ad una certa tematica. In questo caso, il motivo, vecchio quanto il mondo, del rapporto servo-padrone. Eppure, nel suo spettacolo Terayama

ha riuscito ad infondere spirito nuovo e fresco, appiattendolo sul fascino orientale che emana dalle sue produzioni. Non si può dimenticare, che pur usando stili tipicamente occidentali, non può non essere influenzato da secoli di tradizioni di Teatro Kabuki e No. Le derivazioni sono evidenti nei movimenti, tutti curatissimi e che giungono a gradi di perfezione e sincronismo a cui il pubblico occidentale non è abituato; oppure ad una felice simbiosi tra musica, danza e recitazione, tutto frutto di una scuola teatrale a noi perfettamente sconosciuta.

Polemizziamo forse contro le tradizioni matoriali che si vedono in tutta la civiltà occidentale? Forse; e proprio perché raramente si vedono sul palcoscenico attori che dimostrino di saper usare il proprio corpo non solo come una macchina di movimento, ma anche e soprattutto come veicolo di comunicazione emotiva.

Proprio grazie alla fenomenale agilità ed espressività di questi giovani «corpi» orientali, le barriere linguistiche, viste come problema, sono cadute dopo pochi minuti e il pubblico ha seguito in religioso silenzio il mondo di luci, suoni, effetti che si stava dispiegando sul palcoscenico. Un silenzio che non è facile da trovare, che indica quindi un'attenzione che si vorrebbe prestare a qualsiasi rappresentazione ma che si sta facendo sempre più rara.

Di proposito non vogliamo addentrarci nell'altro mondo del spettacolo, proprio per mantenere questo senso di attenzione e ammirazione, sfocando in un lunghissimo applauso, quasi di invocazione per i protagonisti che, pure, sono rimasti dietro le quinte, invisibili. Un gesto di modestia, o un calcolato effetto per non mostrarsi uomini e donne di carne e sangue, ma mantenersi misteriosi entità?

Chiara Vatteroni

«I BAMBINI ACQUATICI» A S. GIUSTO

Fantascienza per i fanciulli

Cinema come fiaba, come

rivisitazione e reinvenzione del

reale. Ora soggettiva, ora oggettiva.

Le poche decine di

spettatori che si sono radunati

nel teatro di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

paese di S. Giusto, nel

## TEATRO E CINEMATOGRAFI

## PARCO DI MIRAMARE

Spettacoli di «Luce e Suono». Oggi sospesi per

ripaso settimanale.

XVII FESTIVAL INTERNAZIONALE

DEL FILM DI FANTASCIENZA

Castello di S. Giusto. Dalle 21.15:

«Ufo (Polonia)» di K. Kierski.

«Contatto» (URSS) di V. Tarasov.

«Il pianeta dei dinosauri» (USA) di

J. K. Shea. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

trasferite all'Excelsior. Prevediamo

per il 10 luglio: «Il pianeta dei dinosauri»

di L. Jeffries. Cinema Excelsior. Fantascienza per ragazzi: dalle 17: «Crisi

di Natale» (Canada); «Bambini

acquatici» (Gran Bretagna-Polonia)

di L. Jeffries. In caso di maltempo

le proiezioni all'aperto verranno

## MUGGIA

Piazza Marconi, ore 21.30: 2. a

Rassegna Teatro ragazzi in piazza

«Il famoso spettacolo delle marionette

di V. Podrecca» spettacolo per

ragazzi a cura del Teatro Stabile di

V. Podrecca. Ingresso lire 1500 adulti, lire

1900 bambini.

ARISTON - L.N.C. Vedi estivi. (In

caso di maltempo proiezione in sala).

EDEN, 18, ult. 22.30: «La rivoluzione

sessuale in America». Una scabrosa

e interessante epica tecnica

color. V.m. 18 anni.

EXCELSIOR. Chiusura estiva.

FENICE, 17, 19.30, 22: «Un dollaro

d'onore con John Wayne, Dean

Martin, Angie Dickinson.

FLUORAMATICO «Luce rossa»

film porno. 15.30, ult. 22: «La porno-

grafia», severamente v.m. 18.

GRATTACIELO, 16.30, ult. 22.15: Una

superba, moderna spregiudicata vi-

senda d'amore. «Amo non amo» con

J. Blisset, M. Schell, Monica Guerr-

ero. Technicolor. Vietato min. 14.

MIGNON, 16, ult. 22.15: «Castelli di

ghiaccio». Il film che sta trionfando

agli schermi di tutto il mondo, con

Robby Benson e la campionesse di

patinaggio Lynn-Holly Johnson. Il

settimanale.

RITZ, 18, ult. 22.30: «Unico indizio,

un'isola di fuoco». Technicolor con

Douglas Fairbanks Jr. e Francesca

Bacette. V.m. 14 anni.

AURORA, 17, 18.40, 19.30, 22: Per

chi ama le forti sensazioni un clas-

sico del terrore dal ritmo vertiginoso.

«Halloween», la notte delle streghe

con J.L. Curtis e P. Soles. Scen-

saggiato alla persona troppo insi-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-

gnificabile. Technicolor. Vietato 14. Si-



ROSICCHIATO PIÙ DI MEZZO MINUTO ALLA MAGLIA GIALLA ZOETEMELK

## Deciso attacco di Hinault nella «crono» di Bruxelles

BRUXELLES — «Mi venderei della sorte avversa e di tutti quelli che hanno contribuito a farmi perdere la tappa di Roubaix». Queste le parole di Bernard Hinault dopo aver perduto la maglia gialla nell'ultima cronometro individuale. Ma chi si è speso contro di lui, appena due giorni di distanza, ha consumato la sua vendetta.

Il corridore francese ha scaricato tutta la sua rabbia lunedì 30 giugno, in una cronometro individuale di 33 chilometri e quattrocento metri del circuito tracciato tra le strade di Bruxelles sulle quali ieri si è disputata l'undicesima tappa.

Alla fine di questa prova la maglia gialla Jean Zootemelk ha dovuto malinconicamente constatare che il suo vantaggio sul francese era diminuito di 36 secondi. E Hinault avrebbe potuto dare maggior consistenza al distacco, se un fortunato decimo chilometro non gli avesse fatto perdere 27 preziosi secondi.

Zootemelk, che ora è diviso da Hinault soltanto da 1'32", non ha cercato scuse dopo questa sconfitta e, pur dichiarando di aver dato il meglio di sé stesso, ha riconosciuto che contro l'Hinault di ieri ci sarebbe voluto ben altro.

In realtà, l'olandese non è stato all'altezza del compito da cui era atteso e nell'ordine di arrivo ha trovato davanti a sé non solo Hinault, ma anche il danese Knudsen, l'olandese Kneveland e il tedesco Thut.

Hinault ha corso non solo contro un pubblico ostile, che lo ha tirato giù da subissato di fischi. Uno spettatore rimasto sconosciuto tra le decine e decine di migliaia che sin dalle 6 del mattino avevano cominciato ad assieparsi lungo il circuito, ha perfino gettato un faccione un giornale, ma il capitano della «Renault-Gitane» ha saputo superare anche queste difficoltà di carattere psicologico.

Intorno c'era un'atmosfera di festa. Bruxelles celebra quest'anno il millenario della sua fondazione, ma per Hinault è stata una guerra: una guerra che ha combattuto e vinto sotto gli occhi del Re Belga.

Forse il solo che abbia fatto il tifo per il francese, preoccupandosi dopo la sua foratura e manifestando la propria soddisfazione per il suo pronto recupero.

**DOPO IL TOUR**  
**Maratona ciclistica**  
**Parigi-Copenaghen**

COPENAGHEN — Concluso il giro di Francia, il prossimo 28 luglio, si svolgerà una corsa maratona tra Parigi-Copenaghen, il cui arrivo nella capitale danese è previsto per il 28. La gara è definita «corsa dei corridori e dei gentiluomini».

Si tratta di una prova mista, sia individuale sia a squadre. Tra gli accoppiamenti sono segnalati quelli dei belgi Patrick Sercu con l'artista danese Flemming Envelov, mentre René Pijnen sarà accoppiato al ceco Janekas da Jorgensen.

Tra i partecipanti sono segnalati giornalisti, pugili e altri artisti di teatro e di cinema.

## Una corona in palio tra Righetti e Zanon

RIMINI — Attesa nel mondo della boxe per l'incontro di mercoledì al palazzo dello sport di Rimini, valido per il titolo europeo dei pesi massimi tra Lorenzo Zanon, detentore, e Alfio Righetti, sfidante. Zanon ha conquistato recentemente la corona d'Europa a Torino, battendo ai punti l'ispano-uruguayano Alfredo Evangelista. Righetti, che era già challenger ufficiale della federazione pugilistica, sfidante Zanon che forse avrebbe preferito ritardare l'incontro. Arbitrerà il romano Bellaguarda, i due giudici sono Ambrosini e Bertini designati dalla Federazione pugilistica europea. I due pugili intanto completano la loro preparazione: nella palestra di Brancina Zanon, in quella di Rocco Agostino, a Genova, lo sfidante Righetti.

Zanon e Righetti si sono già incontrati da dilettanti a Rimini e a Seregno; i due verdeti sono stati entrambi di parità. Lorenzo Zanon ha 38 anni, ha disputato 28 incontri da professionista vincendone 23, pareggiandone uno e perdendone quattro. Ha perso contro Norton e Quarry, in America, e con Cané e Rodriguez a Milano e a Parigi. È un pugile tecnico, veloce, dotato di discreta intelligenza pugilistica che gli suggerisce di volta in volta le tattiche più idonee secondo l'avversario. Evangelista ne è un esempio.

Alfio Righetti, 27 anni, ha combattuto 36 volte da professionista vincendo 35 incontri e perdendone uno di misura, a Las Vegas, contro Leo Spinks. Forse più forte nel momento, del campione, è agile, ma pur essendo scattante e pronto (ha un fisico per nulla privo dalla boxe) sul piano tattico sembra cedere qualcosa all'avversario. Entrambi non posseggono il pugno risolutore, ma nei massimi le sorprese sono sempre pronte.

Un incontro quindi aperto ad ogni pronostico, nel quale però il riminese ha il vantaggio di giocare in casa. Interessanti anche gli incontri di contorno: nei massimi, l'americano Diggs, «sparring-partner» di Righetti, affronterà il costaricano Acuna, piuttosto lento, ma dal pugno micidiale (otto incontri tutti vinti, sette dei quali per k.o.). Diggs ha battuto recentemente a Montecarlo l'americano Stephen. Poi Gibilisco (Australia), peso leggero, avrà di fronte Clima, il bolognese sfidante del campione italiano. Una prova severa per l'emiliano. Nei pesi piuma Fabrizio (Genova) contro Di Bari (Roma) e Reineghier contro Rocco.

Precede un incontro tra dilettanti di cui Oliva sarà il protagonista, un Oliva ancora ammargato per essere stato «derubato» del titolo europeo dei leggeri ai recenti campionati. Al pugile napoletano per l'occasione sarà consegnata una medaglia dal presidente della Federazione pugilistica italiana, on. Evangelista.

Hinault ha così centrato uno degli obiettivi più importanti di questo tour, vale a dire le prove a cronometro che avranno senza altro un peso decisivo alla resa dei conti. Certo la vendetta di Hinault non è completa: lo sarà — ha detto — soltanto dopo che avrà riconquistato la maglia gialla.

Oggi si correrà la dodicesima tappa Bruxelles-Metz di km 153; poche le difficoltà che attendono i corridori: tre colline di quarta categoria; al secondo, al 61.0 e 110.0 chilometro. Per il resto un profilo pianeggiante.

### Ordine d'arrivo

1) Bernard Hinault (Fr) 43'01"90 (media 46,570); 2) Knut Knudsen (Nor) a 2"82; 3) Gerrie Kneveland (O) a 25"39; 4) Dietrich Thurau (Rt) a 26"98; 5) Joop Zoetemelk (O) a 35"93; 6) Michel Pollentier (Bel) a 1'19"80; 7) Jos Jacobs (Bel) a 1'23"45; 8) Yves Hezard (Fr) a 1'28"93; 9) Gert Verblinden (Bel) a 1'39"70; 10) Joaquim Agostinho (Port) a 1'48"08.

### Classifica generale

1) Joop Zoetemelk (O) 33.11'26"; 2) Bernard Hinault (Fr) a 1'32"; 3) Sven Ake Nilsson (Sve) a 7'16"; 4) Ueli Sutter (Svi) a 7'37"; 5) Henk Kuiper (O) a 8'; 6) Andre Hieckx (Bel) a 9'43"; 7) Gert Verblinden (Bel) a 9'44"; 8) Jos Maas (O) a 10'38"; 9) Jean Rene Bernaudeau (Fr) a 12'56"; 10) Pierre Raymond Villenave (Fr) a 14'30".

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

### ASSEGNATO IL TITOLO DI CAMPIONE DEL MONDO DI GRAN FONDO

## All'argentino Claudio Pilt la Capri-Napoli di nuoto

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».



La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

La grinta di Bernard Hinault, che a Bruxelles ha riconfermato le sue ambizioni imponendosi perentoriamente nella «cronometro».

### Triestina:

Si prospetta una settimana decisiva per definire la struttura della squadra da promozione promessa dal presidente del Sabato

Il servizio a pagina 8

### Il Perugia si fa avanti per «Pablito»

MILANO — Dopo alcuni giorni di sosta, riprende oggi la campagna di trasferimenti dei calciatori: praticamente non dovrebbero esserci pause sino al 15 luglio, giorno fissato per la conclusione della fase di compravendite fra società del settore professionistico. Entro il 20, invece, dovrà essere conclusa quella del «sempre».

Dopo il ritorno di Paolo Rossi dalla vacanza in Grecia, si ha l'impressione che il presidente del Vicenza Farina, sarà costretto a rimediare la decisione annunciata la settimana scorsa, quella del ritiro dell'attaccante dal mercato e della sua conferma nella squadra che è retrocessa in «B».

Appena arrivati a Milano, e prima di recarsi in Versilia, Rossi ha dichiarato che non intende giocare in «B»; ha indicato quali squadre preferirebbe (Juventus, Milan, Perugia, Roma) confermando il suo «no» al Napoli, per motivi personali legati probabilmente ad alcuni contratti pubblicitari. Appena per questo, considerate anche le offerte pervenute al presidente vicentino, non è da scartare l'ipotesi che Rossi finisca in Umbria: per averlo in proprietà per un anno, il Perugia darebbe un miliardo e mezzo (ottenuto attraverso l'appoggio di alcune industrie locali) più un posto di lavoro. Praticamente anche il Napoli aveva avanzato una proposta abbastanza simile.

Considerato che la Juventus si rifiuta di trattare con Farina dopo la famosa «cassa» dello scorso anno, il giro dei potenziali acquirenti si riduce alquanto. Il Milan vorrebbe Rossi, ma non intende disastare il suo bilancio che era alla pari ma che ha avuto, quest'anno, un deficit di 100 milioni. Nonostante gli oltre 5 miliardi di incassi lordi.

Per arrivare a Roma, la Roma dovrebbe privarsi di Pr



# Uche novità nel calcio-mercato «nostrano»

## Buon lavoro, Massimo!



Dopo due successi consecutivi, con i quali ha portato l'Udinese dalla serie C alla «A», Massimo Giacomini è approdato al Milan campione d'Italia. Un salto di qualità che gli fa accrescere il prestigio ma anche l'impegno. Al Milan opererà d'intesa con Gianni Rivera, in un clima di reciproca collaborazione che dovrebbe produrre buoni frutti. Buon lavoro, Massimo!

## SI È PRATICAMENTE CONCLUSA LA CAMPAGNA DI RAFFORZAMENTO DELL'UDINESE

## Da Cin assicura: «Ho chiuso» ma i tifosi aspettano Rossi...

UDINESE — Corrado Orrico, l'allenatore chiamato a sostituire Massimo Giacomini sulla panchina dell'Udinese, appare intenzionato a fare fin da adesso le cose molto seriamente. Si direbbe che potrebbe addirittura diventare un vero e proprio «personaggio» se dovesse continuare sulla strada che ha intrapreso: ha cioè inviato lettere di invito-disposizione a tutti i giocatori perché non si lascino andare durante la vacanza, osservando cioè una dieta da egli stesso indicata e praticando degli esercizi ginnici (oltre ad andare in bicicletta) in modo da ripresentarsi al raduno del 26 luglio se non in forma almeno in condizioni accettabili dal punto di vista fisico.

Il direttore sportivo Dal Cin si avvia curando lo spirito dei suoi giocatori, perché anche sotto questo aspetto possano riprendere l'attività senza problemi e quindi nelle migliori condizioni di serenità e di impegno. Dopo aver liquidato a ciascuno le sue speranze in ordine anche al premio-promozione, il d.s. bianconero ha già avviato con la maggior parte dei giocatori trattative telefoniche per la definizione degli ingaggi. E' suo desiderio, infatti, e tutto fa supporre che riesca a realizzarlo prima dell'inizio del ritiro, di concludere anche questa questione, che spesso diventa antipatica e comunque tale da creare inutili nervosismi tra i giocatori e rapporti tesi tra questi e la società prima ancora che si inizi veramente a lavorare.

Sono in fondo queste le uniche novità, se così si possono chiamare, nell'ambiente bianconero, dal momento che la campagna per il rafforzamento della squadra sembra già terminata, senza colpi di scena e senza clamori di sorta per l'arrivo di qualche giocatore di grido. Tanto in silenzio e quasi incolore questa campagna che sono ancora in molti a credere o a sperare che qualcosa accada entro il 18 luglio, giorno in cui verrà dichiarata chiusa la possibilità di mercato dei giocatori da una società all'altra.

L'Udinese cioè si è rafforzata soltanto in difesa e a centrocampo, mentre per quanto riguarda il reparto avanzato, e segnatamente le punte, non ci dovrebbero essere novità rispetto allo scorso anno, se si eccettua l'ammissione di Pao- lino con la maglia numero dieci. Certo non è di poco numero, oltre ai movimenti minori di cui del resto si è già detto, e alla risoluzione favorevole di alcune comproprietà, l'arrivo di Ossi, Castellani e Pin. Ma manca quel colpo che potrebbe far fare un notevole salto di qualità all'Udinese. E' forse per questo motivo che ogni tanto si spargono voci su trattative in corso: l'ultimo di questi «si dice» si riferisce al possibile arrivo di Damiani, che ormai è il giocatore più contestato sul calcio-mercato, ma la notizia è stata seccamente smentita dalla società, per bocca di Dal Cin, il quale ha affermato che l'Udinese non è disposta a fare delle attenti- che pazze... Ma nessuno si è ancora tolto dalla mente la possibilità che in estrema ipotesi si vada addirittura a Pao- lino Rossi: è la notizia che Farina ha ritirato dal mercato il suo giocatore, anziché com- rogiare anche i più ottimisti, non ha fatto altro che farne aumentare la speranza.

In effetti potrebbe darsi che, tagliate ormai fuori dalla trattativa le maggiori società, «Pao- lino» possa essere dirottato per un anno proprio alla società friulana (anche per ragioni geografiche) per l'amiciola che lega Sanson a Farina, il quale potrebbe essere indotto a fare un passo del genere in attesa che il prossimo anno il suo pupillo possa trovare senza tanti clamori la collocazione che gli spetta in una società di prestigio. Una soluzione che in fondo non darebbe fastidio a

nessuno, anche se è troppo semplicistico presentarla in questo modo.

Ritorno per incominciare, l'Udinese non dispone di giocatori da dare in valido scambio al Vicenza, il quale d'altra parte vuole ritornare subito in serie A, per il quale dovrebbe andarsi a cercare con complicatissimi giri e scambi. Il problema però non si risolverebbe neppure con il reperimento di giocatori graditi da Farina, dal momento che ci sarebbe anche questione non indifferente di denaro e di altro genere. Ma non si sa mai: le vie del calcio sono infinite, o quasi, e l'abilità di Dal Cin potrebbe anche portare a una definizione del passaggio di Paolo Rossi in maglia bianconera, facendo un «colpo» che certamente metterebbe a ruotare tutto il mondo del calcio.

Giorgio Verbi

## FISSATO IN JUGOSLAVIA (SKOFJA LOKA) IL RITIRO DEI NEROVERDI

## A Pordenone si è aperto il periodo «dopo Buffoni»

A Pordenone si sta preparando il dopo Buffoni. La decisione del giovane tecnico brevigiano, per quanto possa sembrare clamorosa all'esterno, non ha colto del tutto i pordenonesi, che da qualche tempo avevano intrecciato timidi contatti con gente in grado di raccogliere l'eredità lasciata dall'uomo della promozione in C2.

Il passaggio di Buffoni alla Regina lascia senza dubbio un vuoto pesante, ma la società non appare disposta a compiangersi. Al tecnico di Ciale Umberto la società di viale Marconi rivolge il suo grazie più sentito per la qualificata e appassionata opera svolta e gli augura le migliori fortune nella nuova sede di destinazione. Del resto Buffoni non doveva pensare alla propria carriera, per il Pordenone, che si è ridimensionato a piano (una salvezza strappata per i capelli, il primo an-

no, una altrettanto esaltante promozione, oltre che, inattesa, subito dopo) e sarebbe stato perlomeno ingeneroso nei suoi confronti vincendo a restare contro la sua volontà.

Questa seconda pagina gloriosa, a Pordenone se ne apre quindi un'altra che ci si augura non meno piena di soddisfazioni e, soprattutto, di ulteriori aspirazioni. E' arrivato il momento della grande scelta. Attualmente il Pordenone ha a disposizione due strade da battere: 1) allestire una squadra competitiva, con due o tre innesti di sicuro affidamento, sostenuta però da una conduzione tecnica altrettanto robusta. Si punterebbe in questo caso su un allenatore collaudato, con un allenatore almeno la serie C, anche se di età giovane; 2) si ridimensionano i programmi, il discorso tecnico viene protetto in una prospettiva futura, si dà ampio spazio

## MILAN IN RITIRO A VIPITENO DAL 19 LUGLIO

## Affrettarsi i tempi i campioni d'Italia

Ferie ridotte per i professionisti del pallone. Entro il 26 luglio tutte le squadre del massimo campionato, anche quelle più pigre, saranno al lavoro, in vista di una stagione che — dovendo concludersi con il campionato europeo «made in Italy» — partirà con un certo anticipo (la Coppa Italia prenderà il via il 22 agosto, mentre il campionato di serie A avrà inizio il 16 settembre).

Avellino e Catanzaro saranno le prime a lasciare la rosa, già il 18 luglio, il giorno stesso in cui si chiuderanno le liste di trasferimento. Giovedì 19 sarà la volta del Milan. I campioni d'Italia, affidati alla guida di Massimo Giacomini, si porteranno per il ritiro pre-campionato a Vipiteno. Il ritiro di Vipiteno aveva portato «buoni» l'anno scorso e Giacomini ha ritenuto opportuno

confermare la località scelta da Liedholm.

L'allenatore della Roma, peraltro, rimarrà fedele all'Alto Adige. Occupata Vipiteno dagli addetti, la Roma a lui affidata e rinforzata dagli arrivi di Benetti e di Ancelotti si porterà a Riscione, presso Brunico.

Juventus, Inter, Cagliari e Ascoli saranno le più tarde a mettersi in movimento: una settimana dopo il Milan. La Juventus effettuerà come sempre la preparazione precampionato a Villar Perosa l'Inter si preparerà a Monte Campione.

Entro il 26 come s'è detto ad ogni modo, saranno tutte al lavoro le squadre partecipanti al massimo campionato (qualche giorno di ferie in più potranno godersi soltanto i giocatori del Pescara, la Fiorentina a Fossinovo, la Napoli a Castelvecchio, il Cagliari a San Marcello Pistoiese, l'Avellino a Castel del Piano, l'Ascoli a Poggio Bustone, il Bologna ad Asolo, il Perugia a Norcia, la Lazio a Pievepelago, il Torino a Chamoni).

Quanto all'Udinese, data del raduno è stata fissata per il 23: i bianconeri effettueranno la preparazione anche quest'anno a Tarvisio.

## Precampionato rossoneri

MILANO — Il Milan sta varando il programma di amichevoli precampionato. La prima uscita stagionale verrà effettuata il 4 agosto allo stadio Grezar contro la Triestina. Quindi i rossoneri giocheranno il 18, l'11 e il 15. Per Ferragosto il Milan partirà al Cagliari di giocare al Sant'Elia in notturna. In alternativa il Milan pensa di poter giocare a Bari.

Confermate le partite del 18 a Udine con l'Udinese e del 20 a Reggio Emilia (la partita rientra nell'affare Romano).

Oscar Massei guiderà il Lecco

LECCO — L'italiano argentino Oscar Massei, che ha portato il Lugano alla promozione nella prima serie del torneo nazionale elvetico, sarà il nuovo allenatore del Lecco per il campionato 1979-80. Massei era già stato al Lecco nei campionati 1975-1976 e 1977.

Partito clozza è ignoto il nuovo allenatore

Farà la «D» il Tomezzo ma vuole più spettatori

TOMEZZO — Dopo una lunga attesa, i dirigenti della Icci Pro Tomezzo cominciano a fare capire quali intenzioni hanno ed a muoversi. Nomi, peraltro, ancora non ce ne sono tanti. Ecco comunque quanto risulta.

Gli attaccanti Di Lena e Lazzarini sono finiti in comproprietà con l'Udinese, con probabile dirottamento al Venezia; altra comproprietà quella di Trassati, il quale, dopo aver fatto alcuni provini a San Benedetto del Tronto e a Genova (Sampdoria), è andato a finire nell'Abano Terme.

Per il rafforzamento si conoscono solo due nomi: l'attaccante Zamar, rientrato da Roseto degli Abruzzi, ed il riserbo per fine prestito dell'attaccante Donda del Monfalcone, il quale verrà dirottato ad alta società.

Il punto interrogativo più importante è quello dell'allenatore, chiamato a sostituire Clozza, sulla scelta del quale non si hanno ancora notizie.

Contrariamente a quanto si pensava in un primo tempo, sembra che i dirigenti della Icci Pro Tomezzo siano intenzionati a fare le cose per bene, nel senso che vogliono mantenere la squadra in serie D. La parola è, però, spettata al pubblico sportivo, che con la propria presenza può dare la possibilità economica al sodalizio di poter continuare o meno in serie D.

Il grosso problema del numero degli spettatori sarà risolto certamente alla prossima partita, non così per quanto agli arrivi, non così per la squadra fra i semiprofessionisti. I trecento o poco più spettatori paganti per ogni partita sono troppo pochi, e speriamo che gli sportivi camici lo capiscano, cercando nel prossimo campionato di incrementare il numero delle presenze.

Giuseppe Angileri

## LO STADIO «PINO GREZAR» FRA I PROBLEMI ALL'ATTENZIONE DEL DIRETTIVO ALABARDATO

## Alla Triestina non si fanno nomi e si smentiscono le «voci» esterne

Le notizie sulle compravendite in casa Alabardata cominciano ogni tanto sulle pagine di qualche quotidiano sportivo, mentre in via Machiavelli si tenevano i confronti di Dri, lo avrebbero risultato nella loro considerazione, come un figlio prodigo che si rispetti. Un discorso chiuso sul nascere, un discorso da non fare nemmeno.

Altra notizia: dal Rimini giungerebbe alla Triestina due centrocampisti, Erba e Donati, in cambio di Quadrelli e di un giocatore a favore del Rimini. Discorso mai fatto, si dice alla Triestina. E non è difficile crederlo. La Triestina abbonda di centrocampisti, ha già preso Quadrelli, ce ne sarebbe sempre uno d'avanzo, in questa operazione, mentre la Triestina notoriamente va a caccia di punte.

Attendiamo ancora dunque,

senza «sparare» quei nomi che erano già stati sventagliati con leggerezza mesi addietro e che si rivelano meno accessibili del creduto. Perché allora si faceva un discorso in prospettiva di serie B, ed era facile alludere a giocatori a venire a Trieste? Mancata la promozione, gli elementi con i quali erano stati avviati i primi prudenti contatti fanno marcia indietro oppure chiedono un prezzo maggiore per forza. Così Mitri, difficilmente resterà Alabardato, a meno che non intervenga un grosso movimento di giocatori in seno alla Triestina, per ora affatto ipotizzabile.

La riunione del direttivo, venerdì sera, non ha affrontato il problema Mitri; l'ha appena sfiorato. E' importante il discorso fatto sullo stadio. Un problema a lunga scadenza, perché coinvolge amministrazioni pubbliche, richiede finanziamenti straordinari, ma non può essere trascurato.

Non lo faranno a tutti i costi, ma certo con maggior determi-

nazione che in altra occasione. E vedranno anche se le offerte per Mitri saranno tali da soddisfare le legittime ambizioni del giocatore nonché quelle della società, che per riottenere dalla Ternana ha già speso parecchio. Alla Triestina ormai resta volentieri ha detto il giocatore l'altra settimana. Ma viste le condizioni da lui poste, abbiamo capito che la società non intende trattare per forza. Così Mitri, difficilmente resterà Alabardato, a meno che non intervenga un grosso movimento di giocatori in seno alla Triestina, per ora affatto ipotizzabile.

La riunione del direttivo, venerdì sera, non ha affrontato il problema Mitri; l'ha appena sfiorato. E' importante il discorso fatto sullo stadio. Un problema a lunga scadenza, perché coinvolge amministrazioni pubbliche, richiede finanziamenti straordinari, ma non può essere trascurato.

Non lo faranno a tutti i costi, ma certo con maggior determi-

## PROSEGUE IL RINFORZO DELLA SOCIETÀ BIANCOAZZURRA

## Cicconetti alla «Pro» e non è ancora finita

GORIZIA — Quali sono i nuovi acquisti? Quali giocatori verranno ceduti? Sono questi gli interrogativi che si stanno ponendo in queste ore in cui sta prendendo volto la Pro Gorizia 1979-80. Dopo l'entusiasmante andata, nessuno, neppure per un attimo è ormai disposto a credere che la società non voglia fare le cose per bene e che non si stia preparando con la dovuta responsabilità al campionato di serie D che inizierà il 16 settembre.

Tutti sono fermamente convinti che il presidente Zanin ha tutta l'aria di mettere insieme una squadra che il prossimo anno possa conquistare posizioni di prestigio senza rivivere in fondo al campionato con il fiato della salvezza.

Ad avvalorare questo intento c'è il secondo acquisto messo in cantiere: Enrico Cicconetti, a segno dalla società biancoazzurra.

21 anni, centrocampista, proveniente dalle file del San Donà, con il quale la scorsa stagione ha disputato la serie D. Il giocatore, che Jimmy Medea ha già avuto modo di provare in un'amichevole, sembra disporre delle caratteristiche necessarie per l'inserimento in un centrocampo già più che collaudato e che lo scorso anno ha dimostrato di valere senza ombra di dubbi per la categoria superiore.

Il passaggio di Cicconetti nelle file della Pro Gorizia si è reso possibile in seguito al trasferimento della sua famiglia a Trieste per motivi di lavoro. Al seguito di Modula, un altro giocatore, quindi, va ad aggiungersi alla rosa goriziana, «A non c'è certo da pensare che il presidente Zanin — durante tutta la scorsa settimana con il tecnico c'è il vicepresidente — abbia avuto dei contatti con altre società per cercare di definire alcuni accordi che in linea di massima abbiamo già inteso e che dovrebbero essere definiti nei prossimi giorni. E' un lavoro che non è semplice, ma che i giocatori in questione sono ben disposti a fare, visto che il presidente Zanin si è riferito ad essi nell'ultima conferenza stampa tenuta dalla società.

«I tifosi — ha proseguito il presidente — possono stare più che tranquilli. Faremo senz'altro una buona squadra, della quale potranno essere orgogliosi».

Chiaramente qualche altra cosa sta bollendo nel calderone biancoazzurro. Nessuno dei dirigenti però si è voluto sbilanciare, segno che le trattative segrete non svelate dalla società sono molto importanti e delicate.

Il momento è quindi molto importante per tutti i dirigenti, che si stanno muovendo in addosso fino a collo nelle trattative, giocatori e tifosi vogliono di conoscere il futuro volto della «Pro». Se in settimana c'è stata una novità in quanto agli arrivi, non così per la squadra fra i semiprofessionisti. I trecento o poco più spettatori paganti per ogni partita sono troppo pochi, e speriamo che gli sportivi camici lo capiscano, cercando nel prossimo campionato di incrementare il numero delle presenze.

Giuseppe Angileri

Intorno ai 23 milioni. E' un chiaro segno che la tifoseria è vicina alla società.

Gianfranco Crisci

Torneo di calcio fra «Triestina club»

Arrà inizio domani sera sul campo di Villa Ara la terza edizione del torneo di calcio a sette giocatori riservato ai soci del club rossobianco.

La manifestazione, organizzata dal Triestina Club «Bel», è patrocinata dall'Associazione nazionale Triestina Club, vedrà impegnate diverse squadre che sono state suddivise in tre raggruppamenti eliminatori. I primi risultano così composti: gruppo A: Triestina Club Armando, «A» come Alabardata, San Sergio, «F» fedelissimo; gruppo B: «B» come Biondi, «C» come Cicconetti, «D» come Donda, «E» come Erba, «F» come Farina, «G» come Grezar, «H» come Hoss, «I» come Invernizzi, «L» come Lazzarini, «M» come Medea, «N» come Neri, «O» come Ossi, «P» come Pin, «R» come Rossi, «S» come Sanson, «T» come Tassi, «U» come Uboldi, «V» come Vignani, «Z» come Zamar.

Nella giornata inaugurale verranno giocati queste due partite: T.C. Rosy T.C. Carlo alla ore 20; dal tram- San Giovanni alle 21.15.

CALCIO A SETTE Nella fase decisiva il Torneo Cividin

La decima edizione del Torneo Cividin entra nella fase decisiva. Al termine degli incontri in programma stasera sul minicampo di Villa Ara si conosceranno le altre due semifinaliste che contenderanno mercoledì a Pulisplendore ed Edimobili la qualificazione alla finalissima in programma venerdì.

Il classico torneo a sette cittadini, nell'edizione del decennale, sta riscuotendo un successo tecnico e di partecipazione veramente lusinghiero, il che conferma come il minicampo in Villa Ara sia diventato un polo di appuntamento importante nel panorama del football estivo. Lasciata la maglia del club per il quale sono tesserati, i giocatori di questa edizione hanno vestito quella del bar di sottocasa o di una ditta amica, nello spirito proprio del gioco a sette, che è di rappresentare un divertimento per chi gioca e per chi guarda.

Il programma di questa sera in Villa Ara: ore 19.45: Ost. Perugino - Greta Salvo; ore 21: Sia - Cam. Frisco.

ARBITRO: Bruno Vizzaccaro.

DILETTANTI Si riuniscono domani le società triestine

Le società dilettantistiche triestine di Prima e Seconda categoria di calcio si riuniranno domani alle ore 18.30 nella sede del G.S. Portogruaro di piazza Duca degli Abruzzi. Nel corso dell'incontro verranno affrontati numerosi argomenti che riguarderanno la prossima stagione. Verrà esaminata la richiesta di alcune società del Goriziano e del Cervignano in merito alla formazione del giro del due campionati, si discuterà dei campi sportivi cittadini e si parlerà della necessità di anticipare alcune partite al sabato.

Coppa Uefa

BERNA — L'Uefa ha comunicato il numero delle squadre per ogni nazione che avranno diritto di partecipare alla Coppa Uefa 1980-81 in base al nuovo regolamento che tiene conto dei piazzamenti ottenuti dalle squadre di ogni nazione in tutte e tre le coppe europee nelle ultime cinque edizioni.

## UN PRESTIGIOSO RICONOSCIMENTO ATTRIBUITO ALL'ARBITRO INTERNAZIONALE DI CALCIO DI CORMONS

## Tradizione valida

Il presidente della Federazione Armetio Franchi ha assegnato all'arbitro internazionale Enzo Barbaresco il Premio Mauro per la stagione 1978-79, la proposta del Settore arbitri. Fin qui la notizia eccola giunta da Roma, il Premio Fondazione Giovanni Mauro, istituito nel 1935, è destinato all'arbitro maglio distintosi nell'azione arbitrale.

Enzo Barbaresco, di Cormons, 42 anni, è di quelle «anime» che vogliono a ricevere l'ambito riconoscimento. Esso era toccato in precedenza a Riccardo Cesare Pieri di Trieste (1954-55), a Bruno De Marchi di Pordenone (1964-65) e a un altro cormonese (Istria): Paolo Toselli (1972-73).

C'è una tradizione valida, dunque, alla quale Enzo Barbaresco, Ma c'è soprattutto una matrice comune, che attinge alla storia di questa gente, alla sua tenerezza, forse al suo carattere chiuso, silenzioso, riservato, tipico di chi bada al sodo e commu- nica per la propria estate, senza tendersi riconoscimenti per quello che considera il suo dovere. E quando i riconoscimenti piovono, giustamente, allora chi ne è oggetto è più attento a ringraziare, emanando con eloquenza che altri lo avrebbero di più meritato.

Così ieri mattina Enzo Barbaresco, quando abbiamo voluto rig-

## A Enzo Barbaresco il «Premio Mauro»

giungendo telefonicamente, per manifestargli un complimento che «era personale, che voleva anche essere espresso a nome degli sportivi della regione».

«Mi ha molto piacere logoramente — ha detto Enzo Barbaresco — ricevere il Premio Mauro, perché mi giunge inaspettato e perché è tenuto ad esso dall'amico Angileri, che stimolo molto e considero bravissimo. Mi ha doppiamente piacere questo premio, perché giunge in una regione periferica, decentrata rispetto al giro del calcio nazionale. E' una civiltà che consolida chi opera solo con le proprie forze, chi rifugge dal compromesso, chi è forte solo della propria forza interiore».

Enzo Barbaresco si racconta sinteticamente della sua carriera, per spiegare come è arrivato a questo riconoscimento. In serie A è ormai fra i tre grandi del calcio nazionale e fra i più anziani, benché sia più giovane di Michelotti (49 anni) e di Lattanzi (46), quindi con la possibilità di una attività più lunga. Barbaresco è ormai da molti anni fra gli arbitri della serie maggiore. Quest'anno è stato il più presente nelle direzioni di gara,

con 16 arbitraggi in serie A. Il Premio Mauro insomma non è certamente giunto a caso.

Qui chiediamo una parerà sul collega triestino Carlo, che è l'arbitro dell'attività nei giorni scorsi. «E' un bravo ragazzo, ben preparato — risponde — che segue sempre con simpatia e interesse, vedo quanto venga chiamato per partite importanti. Non è stato fortunato e quando si è reso conto che non poteva compiere il salto di qualità, non ha avuto indugi e si è tirato da parte. Un esempio di carattere e di coerenza esemplari. Mi dispiace però che non appartenga più alla nostra famiglia, anche per motivi campanilistici regionali. Approvo di triestino e spero che continui nel modo migliore».

Enzo Barbaresco, con le più vive congratulazioni per il riconoscimento, va lusingato da una sempre più luminosa carriera, il prestigio del calcio regionale, sia pure al di là della barriera, nel settore degli uomini in giacchetta nera, a bene poggiato sulle sue spalle.

dir.



Enzo Barbaresco, nella sua ultima versione (amichevole Triestina-Milan al «Grezar», 9 maggio 1979) e (nel riquadro) in versione giovanile, con i capelli a spazzola (Corda-Triestina-Monfalcone, 15 ottobre 1965). (Italofo e Foto Raspar)

## Bruseschi promette un Palmanova «sano»

PALMANOVA — Per telefono siamo riusciti a contattare il presidente dell'Ac Palmanova, gran ufficiale Pino Bruseschi, e a scambiare con lui alcune domande e risposte su quanto bolle nella pentola «sana».

«Ci sono voci insistenti sulle sue possibili dimissioni dalla carica di presidente...»

«Lasciamo pure che le voci circolino, ma posso dirle che sono per buona parte infondate».

«Cosa c'è di nuovo nel cian stellato?»

«Niente di eccezionale. Per ora abbiamo fissato la convocazione dei giocatori che formeranno la rosa della prima squadra per il 10 agosto. Tutti i componenti si trasferiranno quindi a Fusine in Val Romanina, dove inizieranno gli allenamenti e da dove rientreranno il 9 agosto».

«Chi guiderà la squadra nella prossima stagione agonistica?»

«Abbiamo riconfermato l'incarico a Fulvio Zonch, un tecnico responsabile e buon conoscitore del mondo calcistico».

«Arrivi, partenze?»

«Per il momento non c'è

nulla da segnalare. Stiamo trattando qualche compravendita, ma riguarda le squadre minori. D'altra parte il calcio-mercato diventa ogni anno più difficile. Chi ha qualche giocatore di classe se lo tiene ben stretto oppure, in una cessione, chiede somme esorbitanti».

Allora a cosa punterà il Palmanova nel prossimo campionato?

«A disputare in buona salute, fornendo ai tifosi quelle soddisfazioni che già nello scorso anno non sono mancate».

Fin qui, dunque, le dichiarazioni del presidente, che ovviamente non ha voluto sbilanciarsi con anticipazioni che avrebbero potuto finire da elemento turbativo in eventuali trattative. Ma è certo che, seppur in maniera discreta, in punta di piedi, i dirigenti si stanno muovendo. Nella compagine amaranto bianca punterà l'attacco dopo la scarsa prestazione fornita nel 1978-79 e reintegrare la difesa, vista la pressoché certa partenza di Mansutti per Trignano.

Mauro Mazzilli

Tino Zava



Rossano Del Frate resta neroverde.







# Senza grossi acuti i «regionali» di atletica

NETTA LA SUPREMAZIA FRIULANA NELLE PROVE MASCHILI DEGLI «ASSOLUTI» ALLO STADIO GREZAR

## Dieci titoli alla Libertas Udine

### Equilibrio nel settore femminile

La seconda giornata di gare del campionato regionale assoluto di atletica leggera svoltasi allo stadio «Grezar» non ha riservato né record né particolari acuti. L'assenza di alcuni scalibrati (Ortis, Tremul, Martini, Facchin, Prosch), qualche folata dispettosa nelle gare più veloci ha fatto sì che questa rassegna regionale si concludesse senza troppa brillantezza. C'è da aggiungere, poi, che gli atleti non possono certo far miracoli quando vengono chiamati a impegni pesanti nello spazio di mezza giornata.

La Libertas Udine, con i 10 titoli conquistati, ha ribadito la sua superiorità in campo maschile (4 allori all'Atletica Gorizia, 3 alla Cividina, uno al Cus Trieste e alla Nuova Atletica Friuli) mentre si è registrato un certo equilibrio nel

settore femminile, dove si sono divise le vittorie Cividina, Sniia Friuli e Gimnastica Goriziana (4 successi a testa). La Bor ha ottenuto due primi posti (sempre con la Tavcar) e il Piccinato uno.

Delle prove disputatesi ieri va sottolineato soprattutto il 25° su 200 di Flavia Paoletti, che sembra matura per il record regionale. Ancora a buon livello Pagliaro, il quale sui 400 ostacoli ha avvicinato il suo limite personale. Una delle gare più interessanti è stata quella della staffetta maschile 4x400, dove ha avuto la meglio la Libertas Friuli, che ha approfittato del pasticcio nei cambi della Cividina. Esito a sorpresa nella finale dei 200 maschili, con il sorprendente Calligaro che aveva la meglio sul favorito Milani. Nel salto

triplo è stata una questione di centimetri: tra il primo classificato Zonta e il terzo (Belardona) una piccolissima differenza (14,71 contro 14,65 e, in mezzo ai due, Siega con 14,69). Ancora in evidenza Baruffo, che dopo la brillante vittoria sui 10 mila, ha concesso il bis sui 5 mila.

Severino Bar

### Risultati II giornata

#### GARE MASCHILI

1000: 1) Giuliano Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Piccinato) 1'11"9; 2) Penco (Sniia Friuli) 1'12"2; 3) 400 ostacoli: 1) Paolo Pagliaro (Cividina) 1'05"4; 2) Medvedec (Cividina) 1'05"7; 3) Buffolini (idem) 1'08"2.

5000: 1) Irena Tavcar (Bor) 12'03; 2) Kralj (idem) 11'28; 3) Dufouka (Ugg-Cr) 11'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

Salto in alto: 1) Raffaella Sella (Ugg-Cr) 1'55; 2) Enrica Sella (idem) 1'55.

3000: 1) Giuliana Teo (C. Pic



# DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

LA VIOLENZA POLITICA E LE LOTTE INTESINE CONTINUANO A DILANIARE L'IRAN

## In fiamme un giacimento di greggio Ucciso un collaboratore di Khomeini

Il fuoco innescato da varie esplosioni ha distrutto anche nove condutture - Non è escluso il sabotaggio  
Raghi Haj Tarkhani è stato colpito davanti alla sua abitazione da estremisti musulmani di sinistra

TEHERAN — S'intensifica la violenza in Iran, mentre il ayatollah Khomeini avverte i fedeli della rivoluzione islamica che nel Paese la religione musulmana è in un mortale pericolo. Alcuni guerriglieri appartenenti a un gruppo terroristico musulmano estremista, i fedeli delle attuali gerarchie teocratiche scite, hanno ucciso a colpi d'arma da fuoco un alto esponente religioso di sinistra, mentre nel Khuzistan una misteriosa esplosione ha incendiato un immenso giacimento petrolifero, nove condutture per il greggio e per il gas sono state distrutte. La causa della fiamma, che poi si è estesa a un'ampia zona, è il Khuzistan, nel Sud del Paese, è la provincia abitata dagli arabi dell'Iran che appartengono alla confessione sunnita, mentre la maggioranza nell'Iran, Magioritaria nel resto del mondo islamico, la confessione sunnita ha una lunga tradizione di ostilità contro gli sciiti, soprattutto in Libano dove nell'Irak, che con il Khuzistan confina. La notizia dello scoppio del fuoco nel Khuzistan è stata diffusa dall'agenzia giornalistica ufficiale «Pars».

### Condannata a 25 anni una spia in Polonia

VARSAVIA — Un cittadino polacco di 42 anni, Zenon Celegrat, è stato condannato sotto l'accusa di spionaggio dal tribunale militare di Varsavia a 25 anni di prigione, dieci di privazione dei diritti civili e confisca dei beni. Lo riferisce l'agenzia di stampa polacca «Rzecz».

esercitava le sue attività su favore dei servizi d'informazione di un paese della Nato. La fase istruttoria e il processo che ne è seguito hanno fornito le prove della colpevolezza di Celegrat afferma la «Pars». Celegrat avrebbe approfittato di un viaggio d'affari in un paese straniero non identificato per mettersi in contatto con i servizi segreti di tale paese, ritornato in Polonia, avrebbe regolarmente fornito a favore di questa potenza straniera informazioni definite «importanti» sulla sicurezza e a difesa del suo paese. Gli osservatori occidentali a Varsavia sottolineano che la pena inflitta a Celegrat è particolarmente pesante. A morte nel 1968, i precedenti casi di spionaggio si sono conclusi in Polonia con condanne da sette a 15 anni di prigione.

### Riad aumenta la produzione di greggio

NICOSIA — L'Arabia Saudita ha aumentato di un milione di barili la sua produzione quotidiana di greggio. Stando alla pubblicazione specializzata «The Middle East Economic Survey» (Mees), il provvedimento è entrato in vigore il primo luglio e si protrarrà per tutto il terzo trimestre del 1979. Per quanto riguarda la produzione dell'ultimo trimestre i governatori di Riad — sempre secondo la Mees — prenderanno una decisione tenendo presente la situazione del mercato e dei prezzi al momento opportuno. Il greggio extra sarà immesso sul mercato attraverso le

quattro compagnie facenti parte dell'Ararnco (l'ente petrolifero saudita - americano) e cioè dalla Exxon, dalla Texaco, dalla Shell e dalla Mobil. Il resto verrà destinato ai nuovi clienti (di recente Italia e Giappone hanno fatto dei passi per ottenere il greggio saudita senza intermediari) della Petrom, l'ente petrolifero di stato.

DURA PROTESTA DI GERUSALEMME PER LE ACCOGLIENZE AL CAPO DELL'OLP

## Missione di Arafat a Vienna Tensione fra Austria e Israele

GERUSALEMME — La visita di Arafat a Vienna e le accoglienze riservategli dal cancelliere Kreisky nella veste di vice presidente dell'Internazionale socialista hanno provocato, ma la cosa era nell'aria fin da sabato, una energica protesta israeliana. Il governo ha deciso di richiamare il suo ambasciatore a Vienna «per consultazioni» mentre un funzionario del ministero degli Esteri ha convocato l'incaricato d'affari austriaco, Peter Wilfing, per notificargli verbalmente le rimozioni di Gerusalemme per quello che viene considerato «un atto dimostrativo deliberato contro lo stato di Israele e contro il popolo ebraico».

Non basta. Con una insolita dimostrazione di unità, il primo ministro Begin e il leader dell'opposizione laburista Shimon Peres, hanno preannunciato per oggi una dichiarazione comune di condanna contro il governo di Vienna. L'Ira israeliana non risparmia nemmeno l'ex cancelliere tedesco

Willy Brandt, che come presidente dell'Internazionale socialista, ha partecipato al colloquio Kreisky-Arafat. Peres ha riprovato energicamente gli incontri di Vienna osservando che nei confronti dell'Olp non vi sono divergenze di vedute nell'intero campo sionista.

sky e Brandt non sono d'altra parte tali da spegnere l'indignazione israeliana. In un comunicato, si dice che Brandt sottoporrà un dettagliato rapporto su questi ampi colloqui alla internazionale socialista e racconterà il proseguimento dei contatti con l'Olp. Il comunicato aggiunge che Kreisky e Brandt hanno convenuto con Arafat sul fatto che la questione palestinese è il problema centrale del conflitto medio orientale e che, se non sarà risolto in modo equo e soddisfacente, non si potrà giungere né alla pace né a una soluzione globale.

### Comando palestinese catturato da israeliani

TEL AVIV — Una pattuglia israeliana ha intercettato e annientato un commando palestinese composto da tre guerriglieri nei pressi di Har Dov, lungo il confine fra le alture del Golan e il Libano. Lo scontro, a quanto hanno reso noto le autorità militari, si è verificato verso mezzogiorno. I soldati israeliani non avrebbero subito perdite. Addosso ai guerriglieri, provvisti di armi e di esplosivi, sarebbero stati trovati dei volantini dai quali le autorità militari hanno dedotto che il commando intendeva compiere una azione che prevedeva la cattura di ostaggi. Secondo le autorità militari, per raggiungere il territorio israeliano i guerriglieri avrebbero attraversato le linee presiedute dai caschi blu nel Libano meridionale.

LA GUARDIA NAZIONALE DEL DITTATORE NICARAGUEGNO NON RIESCE A PERFORARE LE DIFESE DEI SANDINISTI



Masaya — Una pattuglia della guardia nazionale durante un'azione di rastrellamento alla periferia della città. (Telefoto Upi)

## Subito bloccata a Masaya l'offensiva dei «somozi»

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

MANAGUA — La controffensiva delle forze regolari contro Masaya, la cittadina distante 32 chilometri da Managua che ha assunto un'importanza capitale per l'esito della guerra, si è subito bloccata. La guardia nazionale non riesce a perforare le difese sandiniste, mentre il Presidente Somoza, dopo aver manifestato la sua disponibilità a lasciare il potere, sembra aver fatto marcia indietro. A Masaya i soldati governativi, che 3 giorni fa erano partiti alla riconquista del centro urbano, sono sempre bloccati sulle loro posizioni.



Masaya — Non sembrano molto soddisfatti questi due bimbi dalle attenzioni riservate loro da questo soldato: il loro pianto fa da contrappunto al sorriso del militare. (Telefoto Upi)

LA BATTAGLIA PER LA CONQUISTA DELLA CANCELLERIA

## Il programma di Strauss

Economia alla Margaret Thatcher «Ostpolitik» ben temperata e politica di difesa fra i primi obiettivi del leader della Csu

BONN — Un programma economico alla Margaret Thatcher, con una diminuzione delle imposte dirette ed un aumento di quelle sui consumi, un «ostpolitik» ben temperato (dove il dare corrisponda esattamente all'avere), una politica africana «corrispondente agli interessi tedeschi», ed una politica di difesa in cui gli armamenti della Nato «non diventino oggetto di polemiche partitiche» questo, secondo una intervista alla «Welt Am Sonntag», il programma del leader democristiano bavarese Franz Josef Strauss, per conquistare la cancelleria di Bonn alle elezioni politiche del prossimo anno.

turno anche con il presidente della confederazione sindacale «Dgb», per correggere le storture determinatesi nei rapporti tra sindacato e Csu.

### Test sotterraneo nucleare in Russia

WASHINGTON — Il dipartimento dell'Energia degli USA annuncia in un comunicato che «segnali sismici, prodotti verosimilmente da un'esplosione nucleare sovietica, sono stati registrati dal sistema di controllo nucleare degli Stati Uniti» nella notte da venerdì a sabato. Questi segnali, precisa il comunicato, sono stati registrati sabato verso le 5.47 (ora italiana) in provenienza da Semipalatinsk.

Max Kelly, segretario privato e principale aiutante di Somoza, ha riferito che gli Stati Uniti continuano a prefigurare una «soluzione moderata» mentre si attende che il presidente della scelta imminente si pone fra il dittatore e i sandinisti. Insomma Washington è favorevole all'allontanamento di Somoza, ma al contempo non vuole che al posto della sua amministrazione si installi un governo sandinista. Un altro esponente nicaraguense, raccomandandosi perché il suo nome fosse tacito, ha riferito che Somoza ha nuovamente fatto presente all'ambasciatore statunitense Lawrence Pezzullo, la sua disponibilità a rinunciare alla carica lasciando a Washington la facoltà di scegliere il momento più opportuno. Il dittatore non si sarebbe rimangiato quindi la promessa ma avrebbe deciso di rimandare le dimissioni per motivi d'opportunità politica.

Da segnalare intanto che un soldato ausiliario della guardia nazionale di 17 anni, Santiago Carrasco, ha confessato di essere l'uccisore del giornalista americano Bill Stewart, della «ABC». Lo ha annunciato a Managua il capo della commissione militare d'inchiesta. Carrasco, attualmente detenuto in una prigione di Managua, comparirà quanto prima davanti ad una Corte marziale e rischia un massimo di 30 anni di carcere.

Stewart è stato ucciso il 20 giugno scorso mentre assieme ad un interprete nicaraguense si recava sul luogo dei combattimenti nella parte orientale di Managua. Carrasco, un orfano

analista da soli tre mesi nell'esercito, ha detto d'aver ucciso Stewart premeditatamente non avendo innestato la sicura al suo fucile «M 16». Dopo aver ordinato al giornalista e al suo interprete di mettersi in ginocchio e poi di mettersi a sedere sul suolo, Carrasco ha colpito il giornalista con calci al fianco e si appressava a picchiarlo al capo col calcio del fucile. E' stato in questo istante che è partito accidentalmente il colpo mortale, ha detto alla commissione inquirente Carrasco. L'interprete invece sarebbe stato ucciso dal suo capopattuglia, Lorenzo Brenes.

Joe Frazier

UNA LEGGE CHE REGOLAMENTA LE COSIDDETTE IMPRESE A PARTECIPAZIONE MISTA

## La Cina e gli investimenti esteri

PECHINO — Da ieri la Cina ha per la prima volta una legge sulle imprese a partecipazione mista, che assumeranno la forma di società a responsabilità limitata autorizzate da un'approvata commissione statale per gli investimenti stranieri. Approvata una settimana fa dall'assemblea nazionale del popolo, la legge è composta da 15 articoli in vigore dalla data di promulgazione. Il testo, pubblicato in traduzione non ufficiale dall'agenzia «Nuova Cina», stabilisce in particolare che il governo «tutela gli investimenti e i profitti» dei partecipanti stranieri, nonché gli altri loro diritti legali e interessi.

Tra questi diritti è sancito in particolare quello di trasferire all'estero i profitti netti delle imprese, a meno che non siano stati concordati alla firma del contratto; analoghe disposizioni riguardano i fondi investiti nel caso di cessazione delle attività. Gli investimenti potranno essere sia finanziari sia in beni o diritti di produzione; è precisato in proposito che la tecnologia o le attrezzature fornite dai partecipanti stranieri dovranno essere realmente avanzate e adatte alle esigenze della Cina; nel caso di frode in proposito, lo straniero sarà tenuto al risarcimento dei danni.

Circa la proporzione della partecipazione estera è indicata soltanto che essa «non dovrà essere generalmente inferiore al 25 per cento».

### Missione negli USA del premier rhodesiano

SALISBURY — Il primo ministro della Rhodesia, vescovo Abel Muzorewa, è partito da Salisbury alla volta degli Stati Uniti (e successivamente della Gran Bretagna) dopo avere sottolineato, in un incontro con i giornalisti all'aeroporto la grande importanza della sua missione. «Il mio unico obiettivo», egli ha detto, «è di compiere progressi concreti verso il riconoscimento internazionale e l'abrogazione delle sanzioni». Ha poi insistito sulla assurdità del mantenimento delle sanzioni «contro un governo eletto dal popolo» come quello da lui presieduto.

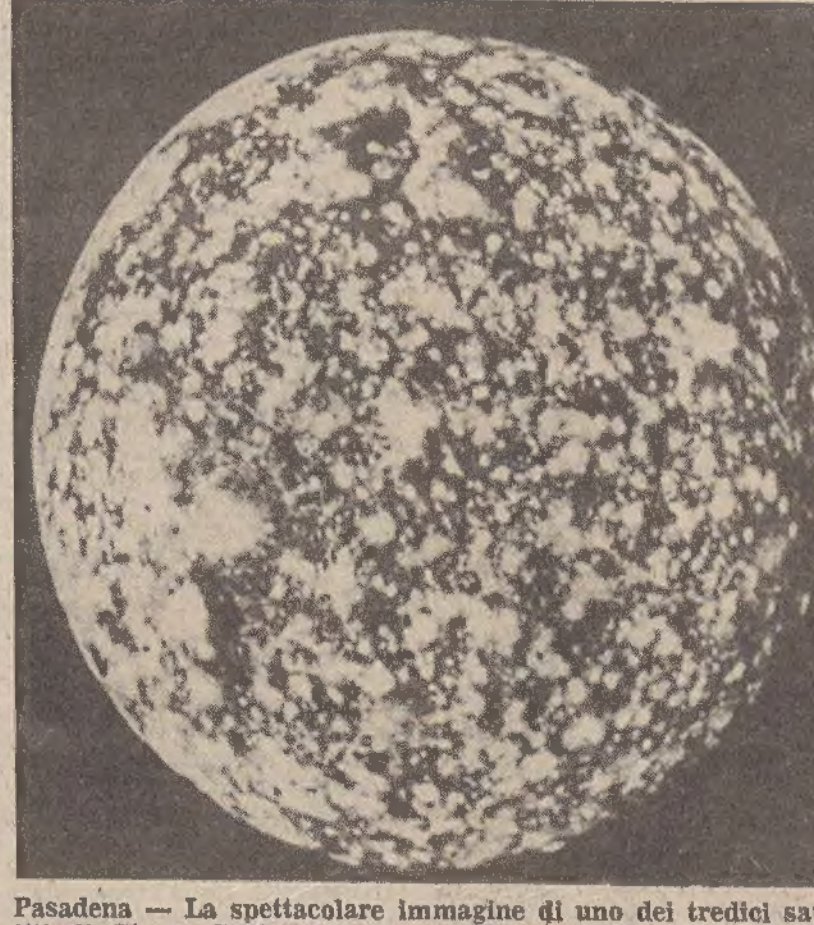
### Varato in Francia sottomarino nucleare

CHERBOURG — Con una cerimonia segreta, presenti pochi ufficiali, ingegneri e tecnici, è stato varato oggi il primo sommergibile nucleare d'attacco francese, il «Provence», che con le sue 2700 tonnellate di stazza è la più piccola unità del genere al mondo. Il «Provence» effettuerà i primi collaudi in mare agli inizi del 1981 per entrare in servizio attivo nel 1982.

Il sommergibile, lungo circa 70 metri, avrà un equipaggio di 96 uomini. Una unità analoga, il «Bretagne», è in costruzione a Cherbourg. Una terza, il «Bourgeois», è in preventivo. In un messaggio al capo di stato maggiore della marina, il ministro della difesa Yvon Bourges dice che i sommergibili nucleari «sono strumenti importanti a sostegno dei nostri interessi in tutti i mari del mondo o per contrastare direttamente le forze di aggressione anche le più potenti».

UN ALTRO VOYAGER SI STA ACCOSTANDO AL PIANETA

## Secondo incontro con Giove



Pasadena — La spettacolare immagine di uno dei tredici satelliti di Giove, Callisto, ripresa dal Voyager 2. (Telefoto Ap)

nuti dalla sonda gemella Voyager 1, che «sfiorò» Giove e alcuni satelliti quattro mesi fa e ora sta viaggiando alla volta di Saturno alla media di un milione di chilometri al giorno.

L'enorme campo gravitazionale di Giove ha già piegato le traiettorie delle sonde; i controllori della Nasa sperano di poter usare anche Saturno per modificare la traiettoria della seconda sonda e farle incontrare, nel gennaio del 1986, Urano. Finita questa grande «carambola», le due sonde usciranno dal nostro sistema solare.

Voyager 2 ha camere televisive, rilevatori di raggi cosmici, spettrometri radiometrici per gli infrarossi, ricevitori di onde radio, magnetometri, rilevatori di plasma, eccetera. Dietro gli esperimenti del «Voyager» ci sono 106 scienziati.

FERRUCCIO BORIO  
Direttore responsabile  
Editto della Società Editrice  
Tristina p. A. - Via S. Felice 8

«Il Piccolo» è iscritto  
alla FIEG - Federazione  
Italiana Editori Giornali

La tiratura è controllata  
dall'ADS - Accertamenti  
Diffusione Stampa

Il 7 luglio è venuta a mancare

### Luigia Carli in Canciani

Con profondo dolore lo annunciano al marito GIOVANNI e la nipote CARLA unitamente ai parenti tutti. I funerali si svolgeranno oggi 9 luglio alle ore 12 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore per la Chiesa e il Cimitero di Trebbiano.

Trieste, 9 luglio 1979

### Maria Bartoli

il suo figlio  
DOTT.  
Oliviero Bartoli

I familiari Li ricordano con profondo rimpianto.  
Viene unito nel ricordo anche il marito e padre

### Oliviero Bartoli

scomparso il 19 maggio 1977.  
Verrà celebrata una Santa messa.

Trieste, 9 luglio 1979

### Fabio Ara

Roma, 9 luglio 1979

### Luigia Apollonio nata Borri

vive sempre nel memoriale pensiero e nel dolente rimpianto della figlia LIVIA e dei familiari.  
Trieste, 9 luglio 1979

### Maria Jellusich in Geremia

La ricordano sempre con affetto il marito, le figlie, i genitori e i nipoti STEFANO, MAURA, LORENA.  
Trieste, 9 luglio 1979

### Riccardo Vatta

Lo ricordano con immutato affetto i familiari.  
Trieste, 9 luglio 1979



CONTINUANO ALL'UNIVERSALTECNICA GLI

## AFFARI D'ESTATE

## i TV color portatili



♦ TV color GRUNDIG 18 pollici L. 459.000

con 8 tasti elettronici di programma

♦ TV color GRUNDIG 15 pollici L. 359.000

con 8 tasti elettronici di programma

è il più piccolo, il più leggero, il più grazioso modello del grande programma dei portatili

GRUNDIG, nell'elegante forma a cubo:

♦ TV GRUNDIG b/n 12 pollici L. 124.500

12 canali, 6 sensor programma, rete-auto

## UNIVERSALTECNICA

Piazza Goldoni 1, Corso Saba 18

CONTINUANO ALL'UNIVERSALTECNICA GLI

## AFFARI D'ESTATE

## i prezzi... in frigo

il caldo, si sa, fa dilatare tutto. Anche i prezzi.

Per rimanere nel proprio «genere», l'Universaltecnica ha deciso di tenerli... in frigorifero. Simbolicamente, s'intende. Ma tutt'altro che simbolica, anzi concreta più che mai, è la realtà dei prezzi bassi, bassissimi,

## prezzi «piccoli»

praticati ora dall'Universaltecnica su

FRIGORIFERI, CONGELATORI, CONDIZIONATORI, LAVATRICI, LAVASTOVIGLIE e su tutti gli altri elettrodomestici. A proposito: come saranno i prezzi a settembre?

## UNIVERSALTECNICA

Corso Saba 18, Piazza Goldoni 1

## AVVISI ECONOMICI

## MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso la PUBBLICOMPASS S.p.A.

TRIESTE: sportelli per Luigi Einaudi 3/b e galleria Tergesteo 11, telefono 34931. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. **GORIZIA:** casa Italia 103, telefono 87466. **MONFALCONE:** via Duca d'Aosta 102, tel. 72597-41090. **UDINE:** piazza Marconi 9, tel. 263924. **PA. DOVA:** piazza De Gasperi 41, tel. 656944. **MILANO:** via G. Negri 8/10, tel. 8596. **TORINO:** corso M. D'Azeglio 69, telefono 658965. **GENOVA:** via E. Vernazza 23, tel. 820560. **BOLAGNA:** via Rizzoli 38, tel. 228226. **MANTOVA:** corso Vittorio Emanuele 3, tel. 24495. **BOLZANO:** via Partida 30/3, telefono 23325. **ROMA:** via Quattro Fontane 16, tel. 4755904. **TRENTO:** piazza London 34, tel. 85000. **MERANO:** corso Libertà 29, telefono 30815. **BRESSANONE:** via Bazzani 2, tel. 23339. **ROVERETO:** corso Rosmini 33/15, tel. 23499. **NOVARA:** corso della Vittoria 2, tel. 29381. **SAVONA:** via Asenigo 1/1, tel. 36219. **SANREMO:** via Gioiardi 47, telefono 83366. **IMPERIA:** via Matteotti 16, tel. 78481.

Le tariffe sono riportate in testa alle singole rubriche. La domenica gli avvisi vengono pubblicati con la maggiorazione del 20 per cento. L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Dopo tale orario gli annunci verranno pubblicati, con carattere neretto, nella rubrica «avvisi urgenti», applicando la tariffa prevista.

**LAVORO PERS. SERVIZIO**  
Offerte  
B Lire 230 per parola

CERCASI abile prestaservizi esclusa cucina per i mesi luglio agosto settembre a Sirmione (Lago di Garda) in casa privata. Possibilità di avere vacanza di dieci giorni intorno alla metà di agosto. Ottimo trattamento. Camera e servizi indipendenti, tel. ore pasti a (030) - 916113. 888-MT-B

**IMPIEGO E LAVORO**  
Richieste  
C Lire 90 per parola

**RACIONIERA** esperienza presso studio commercialista pratica lva paghe contabilità offresi anche part time. Telefonare dalle 16 alle 14 0481-98005. 550 C

**SEDICENNE** contabile dattilografa prima nota paghe contributi contabilità meccanizzata offresi, telef. 76894 entro ore 12. 11099 C

**STUDENTESSA** offresi babysitter ore da stabilire, telefonare 0481 - 89087. 557 C

**LAVORO A DOMICILIO**  
ARTIGIANATO  
CC Lire 200 per parola

**AAAAA.A.A.A.A.** RIPARAZIONE sostituzioni avvolgibili in genere, tel. 62088. 12004 CC

**AAAAA.A.A.A.A.** SI eseguono riparazioni elettriche a domicilio. Tel. 62088. 12004 CC

**AAAAA.A.A.A.A.** SI eseguono riparazioni idrauliche a domicilio. Tel. 62088. 12004 CC

**A.A. PARCHETTI**, raschiatura verniciatura battiscopa posa Bezzi, D'Annunzio 24, telef. 768206. 11506 CC

**A. PARCHETTI** raschiatura verniciatura, riparazioni, posa plastica, moquette, Gaspari 755688 - 820994 Gambini 27-A. 11967 CC

**ABATANGELO PARCHETTI** pavimenti legno, riparazioni, raschiatura, verniciatura, interpellati, Rossetti 41, telefono 760497. 11888 CC

**AVENNE Montecarlo**, Svizzera, Telearbora, Capodistria, riparazioni radio transistori, registratori, televisori, rasoi, aspirapolvere, Universalradio, Settefontane 1, telefonate 471317. 11385 CC

**ELETTROTecnico** esegue riparazioni lavatrici, frigo, cucine, lavori elettrici idraulici ecc. 64119. 11825 CC

**MONTELLI** pelle, salotti, andiole, ecc., pulisce tingi con garanzia 13. 765855. 11990 CC

**PARCHETTI** Fedele raschiatura verniciatura pavimenti plastica legno, tel. 611504. 04451 CC

**IMPIEGO E LAVORO**  
Offerte  
D Lire 230 per parola

CERCASI apprendista idraulico 15-16 anni, presentarsi ore 8 via Commerciale 26, martedì. 12079 D

CERCASI giovane lavorante malleo via Giustiniana 42. 12007 D

CERCASI ingegnere a pratica contabilità, stesura prima nota. Inviare curriculum a Pubblicità, cassetta n. 14-D. 34100 Trieste. 050241 D

CERCASI portiere d'albergo zona Montecarlo conoscenza lingue tedesco ed inglese. Scrivere C.P. 21 Montecarlo. 56-MONF-D

**INIEGATTO** diplomato o di bella penna, cerca anche per mezza giornata giorno Lagnà. Presentarsi martedì dalle 9.30-12 in via S. Caterina 8. 12009 D

**IMPRESA** costruzioni cerca muratori manuali, informatori, tel. 734257. 11962 D

**ODONTOTECNICO** militescente cercasi. Tel. 61165-568833. 11962 D

**SALONE** «Glorio» cercasi manovrare-pedicure ottima retribuzione. Via Filadelfia 21, tel. 80321. 12004 D

**SIAMO** presenti con i nostri prodotti (pannolini, assorbenti, tovaglioli, carta ecc.) su 2/3 del territorio nazionale. Per ulteriore potenziamento rete commerciale cerchiamo venditori per le province di Trieste, Udine, Pordenone. Richiedete alla massima brevità, piena disponibilità, auto propria. Offriamo assunzione diretta impiegato-viaggiatore, stipendio, concorso spese, incentivi, assistenza inam. Scrivere per espresso a: L. Ignicchia S.p.A., casella postale 108, 21100 Varese. 276 D

**ISTRUZIONE**  
G Lire 230 per parola

**INSEGNANTE** impartisce lezioni di chimica e stechiometria a studenti universitari e scuole medie superiori, telefonare 774653 ore 13.30 - 15.30. 11969 G

**APPARTAMENTI E LOCALI**  
Offerte  
I Lire 230 per parola

CERCASI affitto. Minimo: soggiorno camera cucina bagno. Telefonare 723388 Medicina Legale Dottor Forgiarini. Regalo 100.000 a contratto concluso. 12004 CC

**GABETTI** affitta centro città appartamento uso ufficio T-11, stanze in palazzo d'epoca con riscaldamento e ascensore. Telefono 746664. 050239 I

**LOCALE** loro vetrina 16 mq affitto 16.000 mensili, tel. 31793. 11973 I

**MAGAZZINI** 180 - 650 - 850 mq accessibili camion autotreno affittati, visitare ore 18-20, Androna Campo Marzio 6 - 8. 12085 I

**VENDITE D'OCCASIONE**  
M Lire 230 per parola

**VENDO** dell'800 violino copia Guarneri e tavolo gioco inglese, tel. 749017. 12064 M

**ACQUISTI D'OCCASIONE**  
N Lire 200 per parola

**ACQUISTANSI** ORO 7050 grammo (secondo titolo), argento, diamante pizzo, CORSO ITALIA 28 primo piano. 11710 N

**OGGETTI** curiosi vecchi, cartoline antiche biglietti giocattoli clausurasse bambole lampade bilance porcellane grammofoni quadri tappeti e altro anche banale, compero. Telefonare 769972, abitazione 941027. 11705 N

**MOBILI E PIANOFORTI**  
NN Lire 230 per parola

**OCCASIONE** vendo salotto Domo nuovo Tcmisil Gradisca, via Civildade 32. 847 NN

**COMMERCIALI**  
O Lire 230 per parola

**DOMESTICA** problema difficile. Affrontatelo sorridendo: il «parco-elettrodomestici» completo con modicissima rata mensile, anche solo 10 mila senza cambiali, non scadeva. Universaltecnica, corso Saba 18, immensa mostra elettrodomestici. 050373 O

**PULITE** da soli con «Prebena» montoni camosci ecc., drogheria Renato, Battisti 24 e Beneditto, corso Saba 14. 11990 O

**VAILLANT** scaldabagni gas - Vaillant caldaie metano semplici e combinate. VAILLANT ricambi originali. Informazioni: agenzia VAILLANT via Verga 16, Trieste, tel. 574313. 12042 O

**RAPPRESENTANTI, PIAZZISTI**  
P Lire 230 per parola

**PRIMARIA** azienda ricerca per nuovo servizio procuratori d'affari veramente esperti ramo vendite per zone di Trieste e Conizia, altre province. Telefonare tra le 18 e le 19.30 al (040) - 306645. 11801 P

**AUTO, MOTO, CICLI**  
Q Lire 230 per parola

**AAAAA.A.A.A.A.** PRENOTATE la vostra vettura presso l'autosalone Fiat via F. Severo 65 permutate la vs vecchia auto alle migliori condizioni, occasioni garantite, pagamenti 3 mesi senza cambiali: 650 special 69, 127 72 75, 128 71, 124 special 69, Alfa Romeo 2000 74, Renault 5 TL 76 77, VW Passat 1300 74, Autobianchi A 112 E-leganti 75, Porsche 924 77, e altro ancora. Prossima apertura succursale Opicina via Prosecco 236. 1246 Q

**AAAAA.A.A.A.A.** CONCESSIONARIA Chrysler Simca Sunbeam Metra Padova De Carli, via Flavia 47, tel. 827782: Fiat 126, 127, 128, 128 coupé SL 124, Ford Fiesta 1.1 Ghia, Taunus 1.6 Ghia, Escort 1.3 Ghia, Mini 850 1001, Renault 6, RS TL, Citroën GS Break, Matra Baghera, Sunbeam 1250 TC, Chrysler 1273 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Rekord diesel 176 in garanzia. 1273 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Manta 71, metallizzata ottimo stato, uniproprietario. 1273 Q

**AUTOTRATOR** viale Sanzio 11, tel. 51400 vende FIAT 124 sport, prezzo d'occasione. 1273 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Rekord diesel 176 in garanzia. 1273 Q

Sunbeam 1.3 GLS 79, Simca 1000 LS GLS, Rallye 1, 1100 GLS special, 1301 S, 1307 GLS, 1306 GT, Chrysler 2 L automatico, Peugeot 604 78. 11404 Q

**AAAAA.A.** EUROCAFFE viale Miramare 1 vendita, assistenza su tutta gamma. Citroën, massime valutazioni e ipotesi. Occasioni garantite: 500 L 71, 126 Personal 77, 128 coupé 73, 128 CL 4 porte 78, Renault 5 TL 76, 6 TL 74, Peugeot 204 Fam. diesel 74, Citroën Dyane 6 76 77, 1220 cilindrata 74, Break 72, Alfaud 72 73, Benelli 750 6 250 c 74, Honda 250. 1245 Q

**A. FIAT** 126 vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. FIAT** 127 vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. FIAT** 850 berlina e coupé vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. FIAT** 128 coupé vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. FIAT** 125 S vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. MINI** minor perfetta vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. SIMCA** 1000 vari modelli vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. SIMCA** 1100 vari modelli vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. 1308** GT nuovissimo vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. CHRYSLER** 160 perfetto vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. DYANE** 6 vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. AMI** 8 nuovissima 8000 km vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. PEUGEOT** 204 vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**A. SUNBEAM** GL 1000 nuovissima 4000 km vendesi. Viale Ippodromo 2, CHRYSLER DUPLICIA. 7-7 Q

**ALFAROMEIO ZANARDO** RIVENDITORE AUTORIZZATO via del Bosco 20 tel. 795348 valutando il massimo il vostro usato offriamo nuove e usate con minimi anticipi e rateazioni fino a 36 mensilità senza cambiali, permettendo usato per usato ALFAROMEIO Alfa Romeo 2000 77 Alfa Romeo 1677 Giulia super 1600 72, Giulia 1.3 73 GT Junior 72, Alfaud TI 77, Alfaud Super 78, Alfaud L 75, Fiat 132 cambio automatico aria condizionata 78, 125 special 70, 128 Berlina 74, 127 3 porte speciale 1050 78. Lancia Zagato 1300 TI. Autobianchi 812 del 72. Renault 14 TL 77 5 TS 76, 5 TL 77, Citroën GS 1200 famiglia 77, Dyane 78, Opel GT 77. Volkswagen Scirocco 1100 L. Range Rover 78. SUL NOSTRO USATO GARANTITO 3 MESI, VISITATECI!!!. 12080 Q

**APOLLO** Borgo S. Sergio via Maovaz 32.2, tel. 820051 810791 soccorso stradale diurno, notturno, festivo, autoriparazioni, carrozzeria, verniciatura forata. Usato vendita d'occasione. Autoveicoli autoriscaldanti gomme motori autodemolizione. 11180 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Rekord diesel 176 in garanzia. 1273 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Manta 71, metallizzata ottimo stato, uniproprietario. 1273 Q

**AUTOTRATOR** viale Sanzio 11, tel. 51400 vende FIAT 124 sport, prezzo d'occasione. 1273 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Rekord diesel 176 in garanzia. 1273 Q

**AUTOTRATOR** Conc. Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Opel Rekord diesel 176 in garanzia. 1273 Q

**AUTOTRATOR** Concessionaria Opel viale Sanzio 11, tel. 51400 vende Renault R 5 TL 76 rossa perfetta in ogni particolare, pochissimi chilometri, ogni garanzia. 1273 Q

**AUTOSALONE** Papo Artisti 7 laterale corso Italia, BMW 320 1978 km 15.000, Fiesta L 1977 km 20.000, Beta coupé 1600 76, Fulvia coupé impianto gas, Citroën cc 2000 1976 gancio Fiat 1301 special 27, 2000 GT 1600 super 1300 GT, Alfaud, 128 coupé, Kawasaki 750 seminuova, Ducati 125, Beta cross, vespa Primavera. Razioni senza cambiali. 1239 Q

**DISPONGO** nuove di fabbrica in pronta consegna: lavatrici e facilitazioni: Fiat 127, 128 cl, 128 familiare, 128 1300 versione speciale per esportazione. Autoagenzia Fiegl strada di Fiume 19. 11994 Q

**LADA** 124 familiare nuova di fabbrica pronta consegna presso FIEGL autoagenzia strada di Fiume 19. 11994 Q

**LADA NIVA** il prestigioso fuoristrada finalizzato al turismo, FIEGL autoagenzia strada di Fiume 19 telefono 766880 prove, dimostrazioni, pronta consegna, permute, facilitazioni senza cambiali. 11994 Q

**IMPORTANTI SOCIETÀ** operanti settore E.D.P. centro-Nord Italia. **R.I.C.E.R.C.A.** nella tua casa aspiranti PROGRAMMATORI per inserimento in centri elettronici con elaboratori IBM della tua zona di residenza, previo training serale in luogo. Possibilità ottimi stipendi iniziali per i qualificati (lire 600.000 mensili). Per colloquio nella tua città: telefonare 02-76889 / 02-200401; oppure servizi: Stefania Weber, via Pergolesi 21 - 20124 Milano. 11994 Q

**OCCASIONI** Mehari, Land Rover 88, 127, 128, 132, Fulvia coupé beta coupé Lancia 2000 Renault E 14, RS Alpine, Fiat De Tommaso, Citroën DS, 133 doppia cabina, Ktm 125. Permute, facilitazioni senza cambiali, Autoagenzia Fiegl, strada di Fiume 19. 11994 Q

**OCCASIONISSIMA** vendo Volvo GL 1300 13 mila chilometri con radio autoriscaldamento di tutto. Telefonare dalle 20 in poi tel. 55625. 11917 Q

**PRIVATO** vende FIAT 126 P 78 lire 2.200.000 telefonare 812434 prima delle 11. 11844 Q

**VENDESI** furgone Fiat 242 - 18 Diesel 77. Telefonare 0481 - 30455 ore pasti. 556 Q

**VENDO** 132 73 impianto gas, vivibile presso carrozzeria Giuliano 22. 12076 Q

**VERA** occasione Alfaud 1800 77 con gas, cerchi in lega, grigio metallizzato vetri azzurrati, pagamento anche rateale. Telefonare 0481-45787 ore 9-12.30; 19.30 giorni lavorativi. 55 Mont Q

**127 1050 CL** impianto gas 3 milioni 300.000 vendo. Telefonare 810319 pasti 56929 ufficio. 12016 Q

**CAPITALI, AZIENDE**  
R Lire 300 per parola

**A.A.A. PRESTITI** con sollecitudine e massime discrezioni anche senza garanzia offriamo i più bassi mai praticati. Universaltecnica corso Saba 18 e piazza Goldoni 1. 11770 R

**ALBERGO** Muggia con bar ristorante adatto conduzione familiare cedesi attività condizioni interessanti. 766876. 197 R

**COSTALUNGA** 3 stanze, cucina bagno, poggolo, garage, giardino comune vende Immobiliare CIVICA. S. Lazzaro 10. 11974 S

**APPARTAMENTO** Promontorio 2 camere camerino cucina bagno vendo. Telef. 71793. 127 S

**APPARTAMENTO** vado 12 milioni 500.000 occupato vendesi per lire 8.200.000 possibilità mutuo Attim 9-13, tel. 64216. 11896 S

**APPARTAMENTO** vado 12 milioni 500.000 occupato vendesi per lire 8.200.000 possibilità mutuo Attim 9-13, tel. 64216. 11896 S

**APPARTAMENTO** Promontorio 2 camere camerino cucina bagno vendo. Telef. 71793. 127 S

**CEDESI** abbigliamento periferico un in zona 1X. 1273 R

**IL QUADRIFOGLIO** vende NEGOZI posizione centrale semicentrale prezzi interessanti. 72737 R

**IL QUADRIFOGLIO** vende licenza bar autocassoni licenza ambulante tabella X XIV presso interessante. 76431. 127 R

**LOCALI** macelleria con magazzino via Bramante vendesi 76876. 977 R

**MACELLERIA** 2 fori cede compensando affitto 60.000 mensili. Tel. 31793. 11973 R

**TRATTORIA** piccola assolutamente non avviata anche da restaurare se vera occasione acquistare per contanti. Telefonare 764842. 050238 S

**VENDESI** avviato albergo zona dolomitica seconda categoria 90 posti letto, 0421-82030 orario ufficio. 430 R

**CASE, VILLE, TERRENI**  
S Lire 250 per parola

**AAAAA.R. MINIAPPARTAMENTI** SIGNORILI AVANZATA COSTRUZIONE NEL COMPLESSO TRISTE CENTRO FABIO SEVERO 50 VIA MONTENAPOLI INOLTRE APARTAMENTI MEDI E GRANDI CON VISTA. POSSIBILITÀ MUTUI. VITE AL CANTIERE. VENDE RETTAMENTE IMPRESA RICCESI, VIA DIAZ 6, TEL. 60481. 11858 S

**A. ACIT**, via LOCCHI vista mare vendesi appartamento salone due stanze cucina servizi poggolo centralnata ascensore S. Lazzaro 3, telef. 68910. T.A. 1242 S

**A. ACIT**, VIALE D'ANNUNZIO vendesi appartamento libero saloncino due stanze cucina doppi servizi poggolo centralnata ascensore S. Lazzaro 3, tel. 68810. T.A. 1242 S

**A.I. S. LUIGI LIBERO** 2 stanze stanzetta cucina bagno 20 milioni trattabili. ESPERIA, Battisti 4. 10160 S

**A.I. MOLINO** A VENTO consegna fine anni 12 stanze cucina bagno riscaldamento vendesi da 17.000.000 in su. Massime facilitazioni pagamento. ESPERIA, Battisti 4. 10160 S

**A.I. ORTO BOTANICO** inizio costruzione PALAZZINA S. GIORGIE appartamenti 2-3 camere, cucina, servizi, cantina, lire 27 milioni. Fondiario. 1000/7 S

**GRIM S.P.A.** 764952-3-4: 8.30-17.30 sabato escluso, TRIESTE, Valsugana soggiorno, 2 camere, cucina, servizi, cantina, lire 27.000.000. Fondiario. 100